



# **T** РЕНДОВИ **RENDS**

- ТЕМАТСКИ ТЕКСТОВИ  
SUBJECT MATTER ISSUES
- АКТИВНОСТИ  
ACTIVITIES
- ФИНАЛНА ТРАЖЊА  
FINAL DEMAND
- СПОЉНА ТРГОВИНА  
EXTERNAL TRADE
- ЗАПОСЛЕНОСТ  
EMPLOYMENT
- РАСПОДЕЛА  
DISTRIBUTION
- ЦЕНЕ  
PRICES
- МОНЕТАРНИ СЕКТОР  
MONETARY SECTOR

ДЕЦЕМБАР **2004** DECEMBER

**РЕПУБЛИКА СРБИЈА  
РЕПУБЛИЧКИ ЗАВОД ЗА СТАТИСТИКУ**

***REPUBLIC OF SERBIA  
REPUBLIC STATISTICAL OFFICE***

[www.statserb.sr.gov.yu](http://www.statserb.sr.gov.yu)

*ISSN 1820-1148*

**ТРЕНДОВИ  
*TRENDS***

**ДЕЦЕМБАР  
БЕОГРАД**

**2004**

***DECEMBER  
BEOGRAD***

**Издавач:** Републички завод за статистику,  
Београд, Милана Ракића 5

**За издавача:** др Драган Вукмировић  
директор

---

**The publisher:** Republic Statistical Office,  
Beograd, Milana Rakića 5

**For the publisher:** Dr Dragan Vukmirivić,  
Director

---

**Редакција:**

др Миладин Ковачевић - руководилац  
Славко Капуран  
Бранимир Требјешанин  
мр Милена Раданов-Радичев  
мр Нада Ђерић  
Никола Драгаш  
Светлана Димитријевић

**Editorial board:**

*Dr Miladin Kovačević - Editorial Chief*  
*Slavko Kapuran*  
*Branimir Trebješanin*  
*Milena Radanov-Radičev, M.Sc.*  
*Nada Đerić, M.Sc.*  
*Nikola Dragaš*  
*Svetlana Dimitrijević*

**Анализа података и графикона:** мр Нада Ђерић

**База података:** мр Нада Ђерић

**Унос података и програмирање:** Никола Драгаш,  
Милена Миловановић, мр Нада Ђерић,  
мр Милена Раданов-Радичев

**Графикони и табеле:** Никола Драгаш

**Методологија:** мр Нада Ђерић,  
мр Милена Раданов-Радичев.

**Уређивање тематских прилога:**  
мр Милена Раданов-Радичев,  
мр Нада Ђерић

**Лектура:** Светлана Димитријевић

**Превод:** мр Милена Раданов-Радичев,  
мр Нада Ђерић.

**Интернет технологија:** Бранимир Требјешанин,  
мр Нада Ђерић.

**Дизајн корица:** Бранимир Требјешанин,  
Мр Милена Раданов-Радичев.

**Израда корица:** Јован Ђерић

**Analysis of data and graphs:** *Nada Đerić, M.Sc.*

**Data base:** *Nada Đerić, M.Sc.*

**Data entry and programming:** *Nikola Dragaš,*  
*Milena Milovanović, Nada Đerić, M.Sc.,*  
*Milena Radanov-Radičev, M.Sc.*

**Graphs and tables:** *Nikola Dragaš*

**Methodology:** *Nada Đerić, M.Sc.,*  
*Milena Radanov-Radičev, M.Sc.*

**Editing subject matter issues:**  
*Milena Radanov-Radičev, M.Sc.,*  
*Nada Đerić, M.Sc.*

**Proof-reading:** *Svetlana Dimitrijević*

**Translating:** *Milena Radanov-Radičev, M.Sc.,*  
*Nada Đerić, M.Sc.*

**Internet technology:** *Branimir Trebješanin,*  
*Nada Đerić, M.Sc.*

**Design of covers:** *Branimir Trebješanin,*  
*Milena Radanov-Radičev, M.Sc.*

**Covers made by:** *Jovan Đerić*

Тематски прилози и коментари изражавају мишљења аутора и, према томе, не представљају званичне ставове матичне институције

*Subject matter issues and comments express the opinions and the attitudes of the authors, therefore they should not be taken as official attitudes of the home office.*

---

## РЕЧ РЕДАКЦИЈЕ

Последњи број у 2004. години, **нове** (још овај пут са тим епитетом) публикације **ТРЕНДОВИ**, која наставља традицију старе, **ЕКОНОМСКИ ТРЕНД**, доноси неке измене, корекције и побољшања.

Посебно се захваљујемо проф. др Миодрагу Николићу на драгоценим примедбама и сугестијама, а по некима од њих смо већ начинили измене у публикацији.

Свесни смо значаја анализа и података које пружа публикација и потребама за проширењем садржаја, па позивамо кориснике да нам и даље шаљу своје сугестије, али и ауторске текстове, које ћемо с пажњом и уважавањем размотрити и, надамо се, објавити.

Иако је ово публикација намењена не тако бројном аудиторијуму, тираж смо повећали за готово 40%, што довољно говори о едицији која је наишла на добар пријем.

## EDITORIAL

*The last issue in 2004 of the **new** publication **TRENDS** (the next one is going to be “old”), as well as previous three, represents the continuation of the old one, **ECONOMIC TREND**. Some technical changes, corrections and improvements have been introduced.*

*EDITORIAL BOARD expresses special thanks to professor Miodrag Nikolic for very useful notes and suggestions he has given for our publication. Some of them have already been involved.*

*We are aware of the importance of the data and the data analysis presented in the publication and the existence of a need for making the content more comprehensive. Thus, we ask the users to continue to contribute suggestions and subject matter issues, if there are some. Each contributed paper will be considered with respect and, we do hope, announced in the publication.*

*Although this publication refers to a rather small number of interested readers, the circulation has increased by 40% what indicates a satisfactory response to this edition.*

<b>С а д р ж а ј</b>	<b>Страна</b> <i>Page</i>	<b><i>C o n t e n t s</i></b>
<b>Индустријска</b> предузећа Србије 1994 - 2003.	<i>i</i>	<b><i>Industrial Enterprises in Serbia</i></b> <i>1994 - 2003</i>
Базе временских серије Републичког завода за статистику Србије	<i>xi</i>	<i>Time series Data Bases in Statistical Office of the Republic of Serbia</i>
Активности	<i>1</i>	<i>Activities</i>
Финална тражња	<i>7</i>	<i>Final demand</i>
Спољна трговина	<i>13</i>	<i>External trade</i>
Запосленост	<i>17</i>	<i>Employment</i>
Расподела	<i>21</i>	<i>Distribution</i>
Цене	<i>25</i>	<i>Prices</i>
Монетарни сектор	<i>29</i>	<i>Monetary sector</i>
Методолошка објашњења	<i>33</i>	<i>Methodological explanations</i>

**ИНДУСТРИЈСКА  
ПРЕДУЗЕЋА СРБИЈЕ 1994 - 2003.  
СТРУКТУРА ПО ТЕРИТОРИЈИ, ВЕЛИЧИНИ И СВОЈИНИ  
И НЕКИ ПОКАЗАТЕЉИ ПОСЛОВАЊА**

**INDUSTRIAL  
ENTERPRISES IN SERBIA 1994 - 2003  
REGIONAL, SIZE AND OWNERSHIP STRUCTURE  
AND SOME OPERATION VALUES**

мр Милена Раданов-Радичев  
**САЖЕТАК**

Milena Radanov-Radičev, M.Sc.  
**SUMMARY**

Статистика прати пословање привредних и непривредних организација на бази података завршних рачуна које прикупљају пословне банке за потребе НБС (раније: Служба за обрачун и плаћање). Број предузећа која су пословала у току одређене године (предала завршни рачун) битно је мањи од броја регистрованих предузећа, о којима статистика такође прикупља податке, директно и/или индиректно. Сумарни прегледи ових података се објављују у редовним статистичким публикацијама.

Циљ ове мале студије је да податке о предузећима Србије прикаже у времену (период последњих 10 година).

За презентацију пословања предузећа изабрана су само 4 показатеља (три непосредна и један изведен).

У претходном броју су приказана предузећа **ЗБИРНО** - по три вида класификовања (према територији, величини и својини). У овом броју су на аналоган начин приказана само **ИНДУСТРИЈСКА** предузећа, уз додаток приказа њиховог учешћа у укупном броју предузећа.

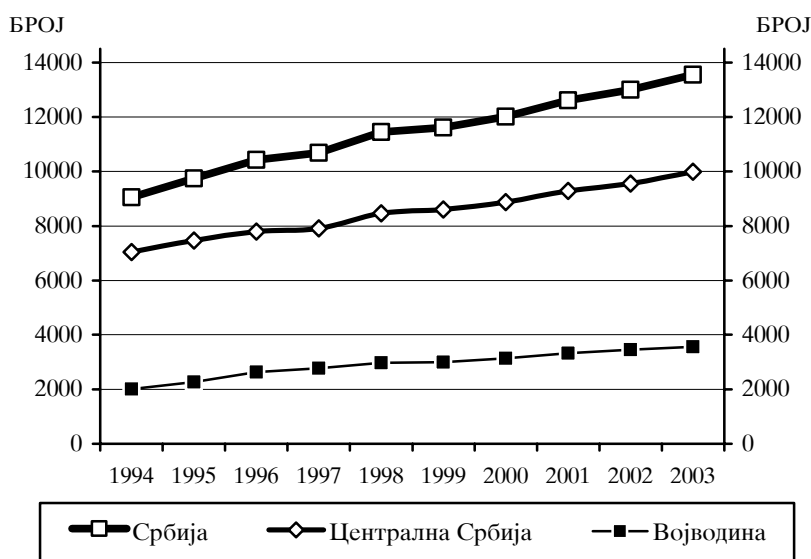
Statistics of Serbia collect data on enterprises in two ways: the data on enterprises that have been busy during the observed year (on the basis of yearly accounting reports), and the total number of enterprises registered, which is significantly greater than the number of busy ones. All the data are comprehensively presented in regular statistical publications.

The main intention of this short overview is to present data on enterprises in time (for the last ten years period).

Just four indicators of enterprises' operations have been chosen to be presented (one of which is evaluated from the other three)

In previous issue of TRENDS the total number of enterprises is presented by tree classification types (by region, size and ownership). In this issue only **INDUSTRIAL** enterprises are presented, in the same way as the total number of enterprises before, in addition with the presentation of the percentage of industrial enterprises in the total number.

Граф. 1.  
**ИНДУСТРИЈСКА ПРЕДУЗЕЋА СРБИЈЕ  
(ПРЕМА ТЕРИТОРИЈИ)**



**НАПОМЕНЕ О ОБУХВАТУ ПОДАТАКА**

- Статистика располаже подацима о пословању предузећа Косова и Метохије само до 1999. године, закључно. Да би се добило на упоредивости графикана и табела, приказиване су серије за Србију без Косова и Метохије.

- Индустриска предузећа су издвојена према ЈКД класификацији делатности која је 2001. замењена новом, КД класификацијом, али се шифре делатности и даље воде по обе, што је омогућило формирање десетогодишње серије.

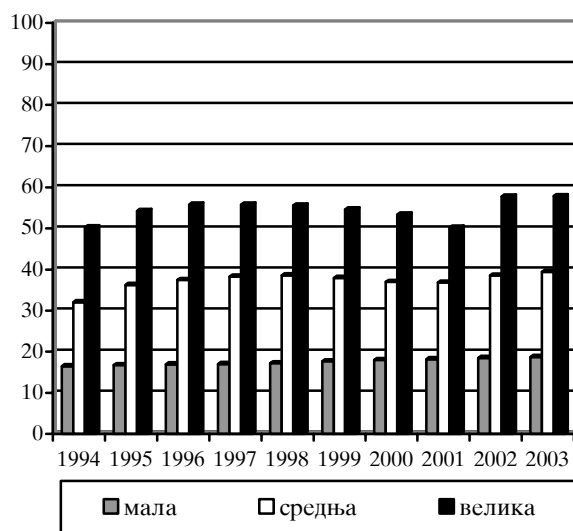
- Из укупног броја предузећа изузета су она чији завршни рачуни нису садржавали ниједан податак (различит од 0), као и предузећа без ознаке својине.

- Како се својина: државна не појављује током целог посматраног периода, категорије друштвена и државна су приказиване збирно, а на графиконима није приказана задружна својина због занемарљиво мале вредности.

Граф. 1.а.

ИНДУСТРИЈСКА ПРЕДУЗЕЋА. према **величини**, УЧЕШЋЕ У УКУПНОМ БРОЈУ-- **СРБИЈА - УКУПНО**

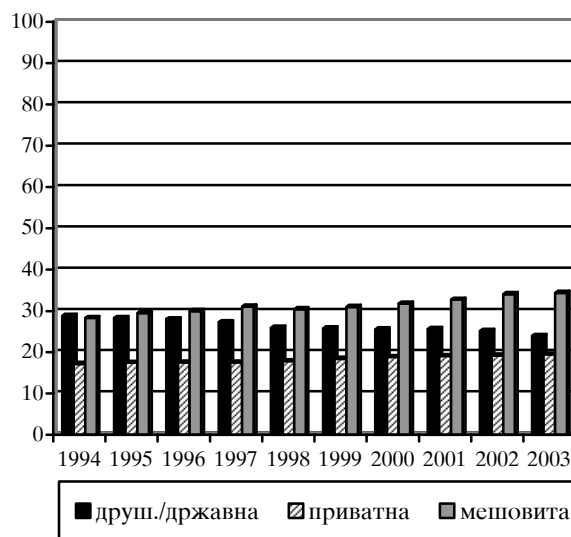
(%)



Граф. 1.б.

ИНДУСТРИЈСКА ПРЕДУЗЕЋА. према **својини**, УЧЕШЋЕ У УКУПНОМ БРОЈУ-- **СРБИЈА - УКУПНО**

(%)



Табела А.

УЧЕШЋЕ (%) ИНДУСТРИЈСКИХ ПРЕДУЗЕЋА У УКУПНОМ БРОЈУ

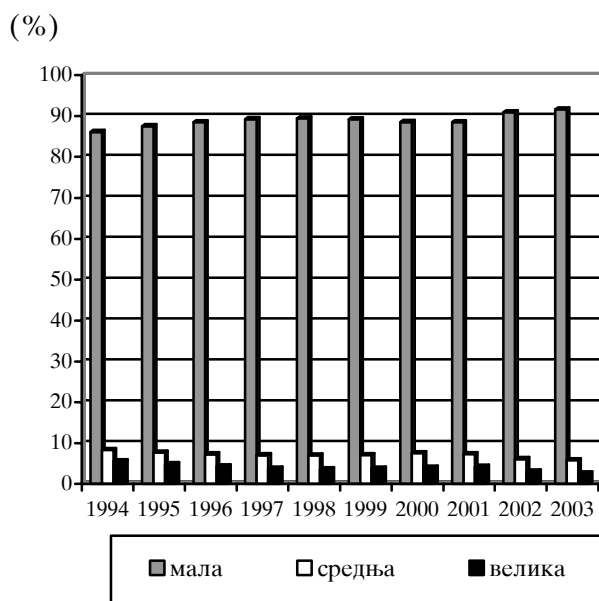
	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003
<b>СРБИЈА</b>	18.11	18.3	18.34	18.33	18.49	18.97	19.31	19.5	19.57	19.74
ТЕРИТОРИЈА										
<b>Ц. СРБИЈА</b>	18.51	18.61	18.52	18.44	18.55	19.06	19.4	19.53	19.53	19.73
<b>ВОЈВОДИНА</b>	16.84	17.35	17.83	18.02	18.33	18.7	19.05	19.42	19.66	19.76
ВЕЛИЧИНА										
<b>мала</b>	16.46	16.73	16.92	17.02	17.21	17.67	17.96	18.15	18.46	18.72
<b>средња</b>	32.02	36.22	37.49	38.28	38.63	37.99	36.96	36.77	38.56	39.45
<b>велика</b>	50.29	54.25	55.78	55.8	55.61	54.61	53.4	50.22	57.74	57.85
СВОЈИНА										
<b>друштвена</b>	28.83	28.32	28.01	27.23	25.89	25.72	25.48	25.55	25.1	23.9
<b>приватна</b>	17.13	17.39	17.47	17.47	17.8	18.35	18.8	19.04	19.13	19.43
<b>задружна</b>	1.36	1.64	1.79	1.94	2.09	2.09	1.93	1.81	1.86	2.3
<b>мешовита</b>	28.32	29.52	29.99	31.06	30.47	31	31.82	32.72	34.09	34.38

**ИНДУСТРИЈСКА ПРЕДУЗЕЋА СРБИЈЕ**

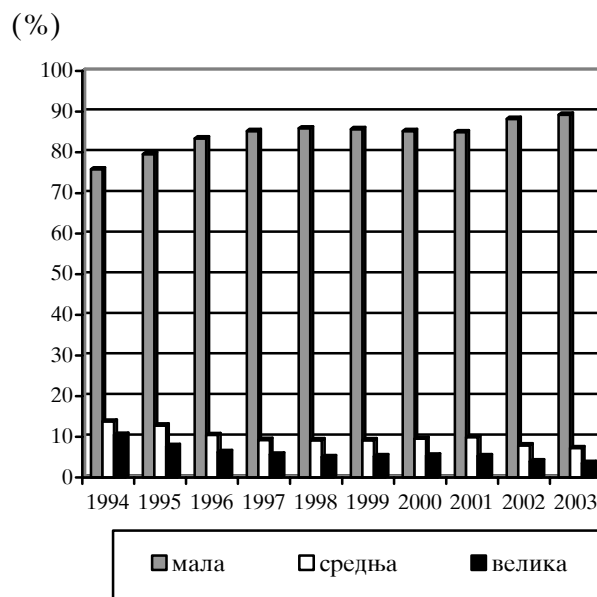
Наредни прикази и графикана и табела су аналогни по садржају и редоследу као у претходном броју публикације, само се овог пута односе на скуп ИНДУСТРИЈСКИХ

предузећа. Због тога је задржана иста нумерација (па су, самим тим, графикони и табела на претходној страни добили посебне "међубројеве").

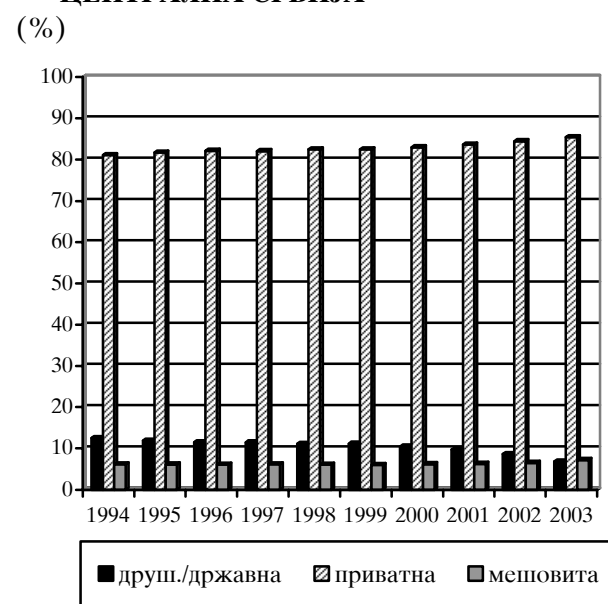
Граф. 2.  
СТРУКТУРА ПРЕДУЗЕЋА. према величини  
-- ЦЕНТРАЛНА СРБИЈА



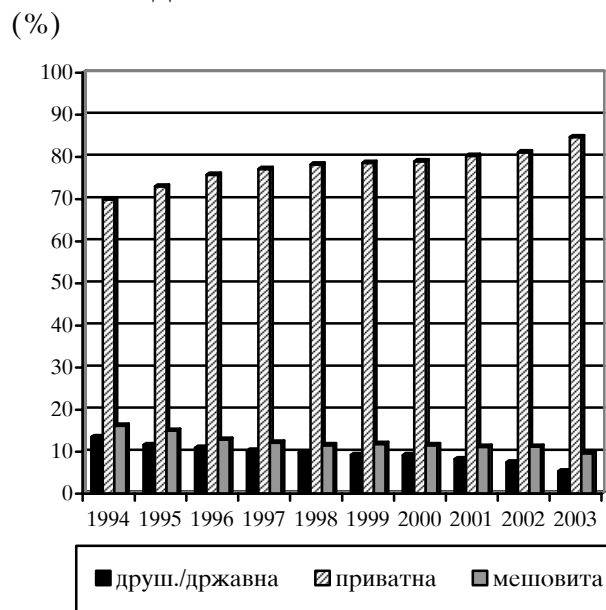
Граф. 3.  
СТРУКТУРА ПРЕДУЗЕЋА према величини  
-- ВОЈВОДИНА



Граф. 4.  
СТРУКТУРА ПРЕДУЗЕЋА. према својини  
-- ЦЕНТРАЛНА СРБИЈА



Граф. 5.  
СТРУКТУРА ПРЕДУЗЕЋА. према својини  
-- ВОЈВОДИНА





**НАПОМЕНЕ О САДРЖАЈУ ПОДАТАКА**

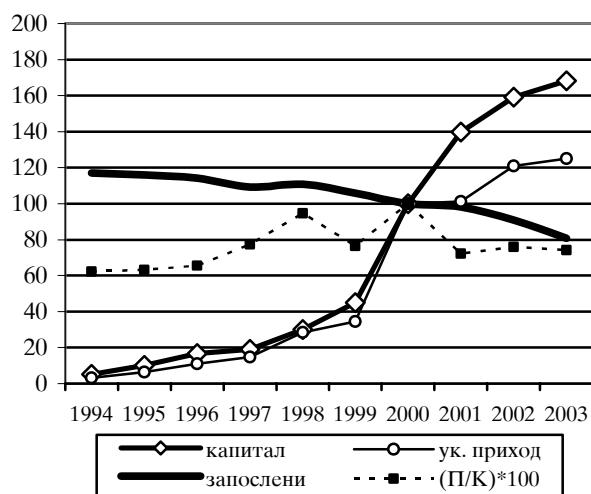
- Изабране су три величине као репрезенти пословања предузећа: КАПИТАЛ, УКУПНИ ПРИХОД и БРОЈ ЗАПОСЛЕНИХ. Величина  $(П/К)*100$ : количник ПРИХОДА и КАПИТАЛА, изведена је и треба да покаже колики се приход остварује у односу на расположиви капитал.

- Све четири величине су преведене у форму базних индекса (**2000=100**) за презентовање графикама (6 - 14), док су у одговарајућим табелама приказани апсолутни подаци.

За базну годину, изабрана је 2000. као карактеристична година ...

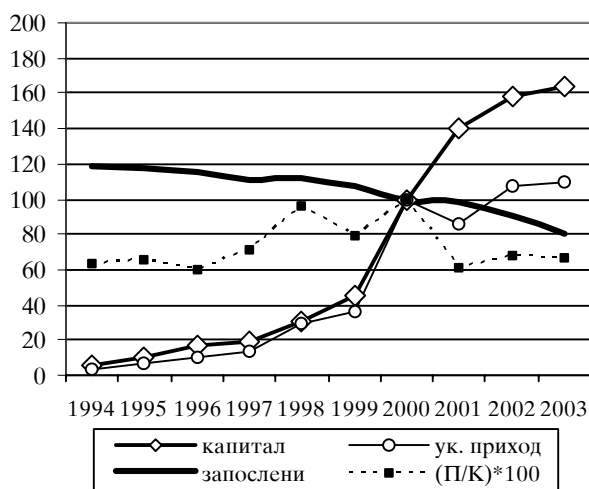
Граф. 6.  
ПОКАЗАТЕЉИ ПОСЛОВАЊА ПРЕДУЗЕЋА  
-- СРБИЈА - УКУПНО

(INDEX)



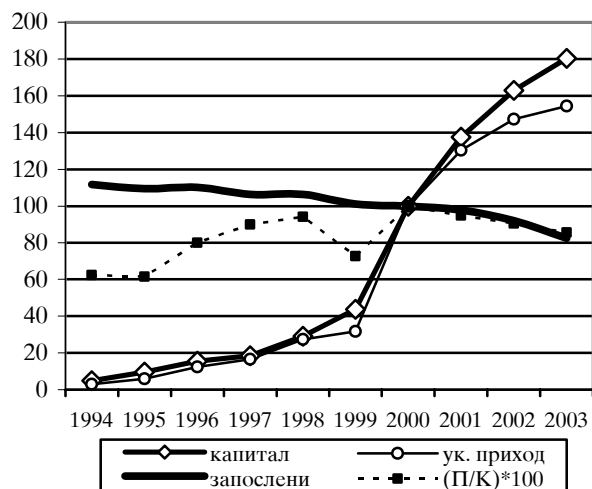
Граф. 7.  
ПОКАЗАТЕЉИ ПОСЛОВАЊА ПРЕДУЗЕЋА  
-- ЦЕНТРАЛНА СРБИЈА

(INDEX)



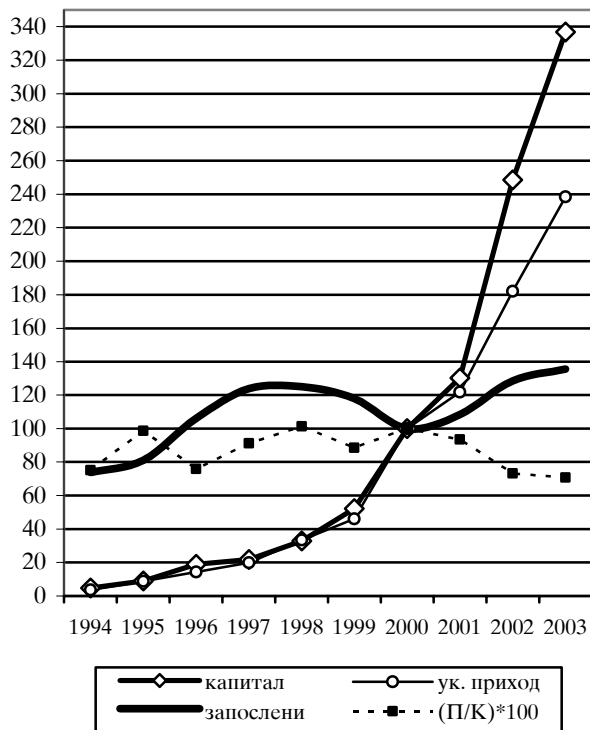
Граф. 8.  
ПОКАЗАТЕЉИ ПОСЛОВАЊА ПРЕДУЗЕЋА  
-- ВОЈВОДИНА

(INDEX)



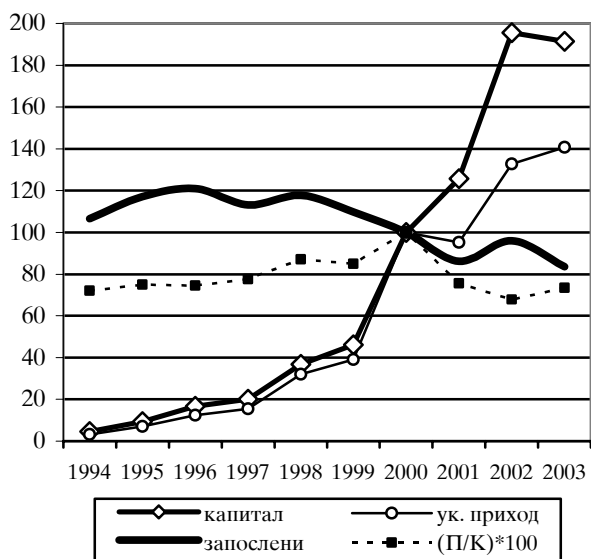
Граф. 9.  
ПОКАЗАТЕЉИ ПОСЛОВАЊА ПРЕДУЗЕЋА  
-- МАЛА

(INDEX)



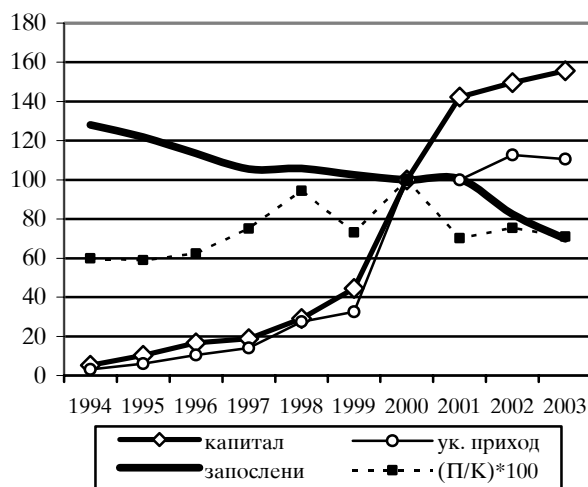
Граф. 10.  
ПОКАЗАТЕЉИ ПОСЛОВАЊА ПРЕДУЗЕЋА  
-- СРЕДЊА

(INDEX)

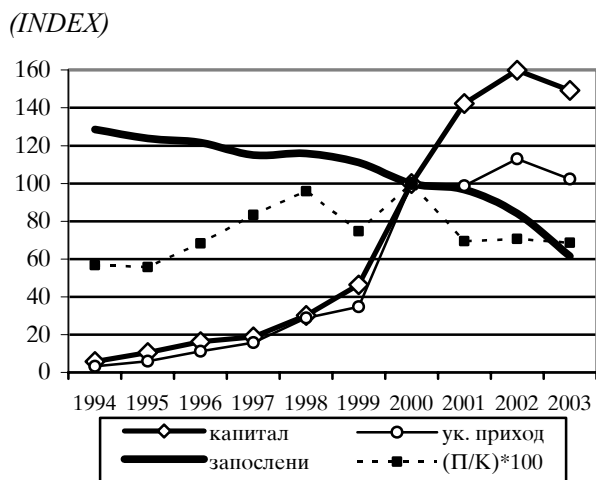


Граф. 11.  
ПОКАЗАТЕЉИ ПОСЛОВАЊА ПРЕДУЗЕЋА  
-- ВЕЛИКА

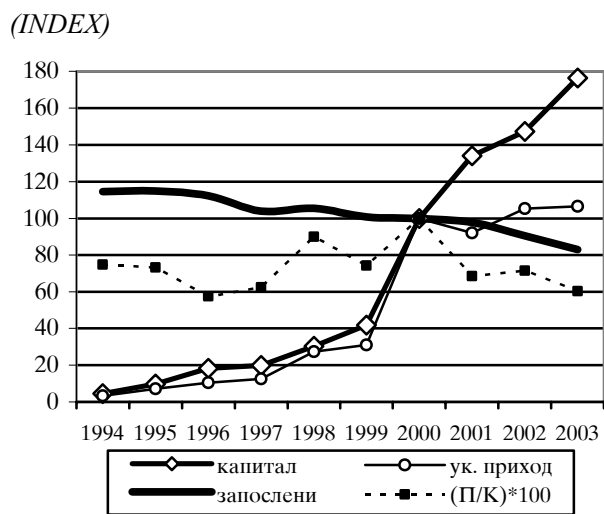
(INDEX)



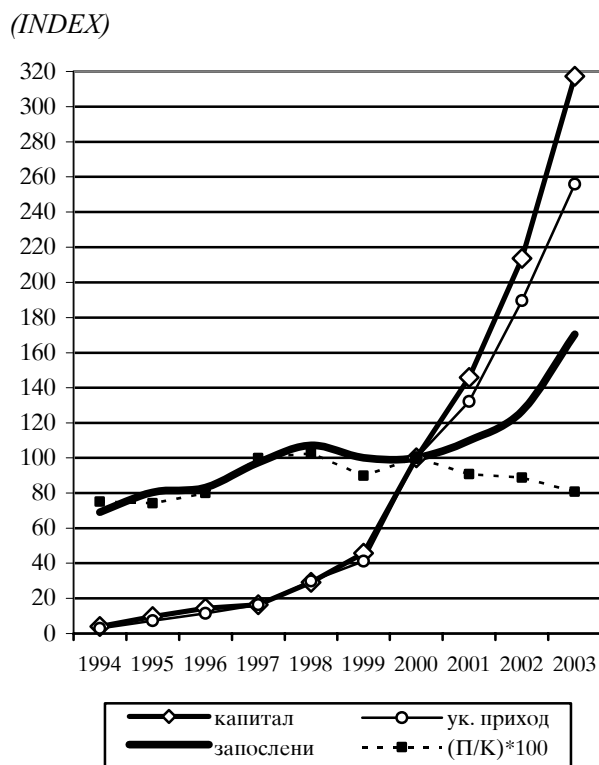
Граф. 12.  
ПОКАЗАТЕЉИ ПОСЛОВАЊА ПРЕДУЗЕЋА  
-- ДРУШТВЕНА И ДРЖАВНА



Граф. 13.  
ПОКАЗАТЕЉИ ПОСЛОВАЊА ПРЕДУЗЕЋА  
-- МЕШОВИТА



Граф. 14.  
ПОКАЗАТЕЉИ ПОСЛОВАЊА ПРЕДУЗЕЋА  
-- ПРИВАТНА



Табела 1.  
ПРЕДУЗЕЋА СРБИЈЕ

	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003
<b>СРБИЈА - УКУПНО</b>	9055	9741	10421	10684	11442	11606	12010	12614	13003	13554
ТЕРИТОРИЈА										
<b>Ц. СРБИЈА</b>	7048	7470	7792	7919	8467	8608	8877	9287	9556	9993
<b>ВОЈВОДИНА</b>	2007	2271	2629	2765	2975	2998	3133	3327	3447	3561
ВЕЛИЧИНА										
<b>мала</b>	7587	8340	9085	9420	10126	10243	10526	11041	11725	12332
<b>средња</b>	864	865	839	812	865	883	965	1006	853	839
<b>велика</b>	604	536	497	452	451	480	519	567	425	383
СВОЈИНА										
<b>друштвена</b>	1151	1150	1181	1191	1232	1235	1212	1175	1082	879
<b>приватна</b>	7117	7760	8390	8630	9307	9453	9838	10438	10865	11552
<b>задружна</b>	24	30	33	36	42	43	43	42	44	56
<b>мешовита</b>	763	801	817	827	861	875	917	959	1012	1067

Табела 2.  
ПОКАЗАТЕЉИ ПОСЛОВАЊА ПРЕДУЗЕЋА СРБИЈЕ  
ПРЕМА ТЕРИТОРИЈИ

(\*) 000,000 ДИНАРА / (\*\*\*) 000 ЗАПОСЛЕНИХ

	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003
<b>СРБИЈА - УКУПНО</b>										
капитал*	33472	65457	107835	122268	193338	288940	643308	899696	1024245	1081630
ук.приход*	27262	54344	92628	124288	240118	290067	843491	853821	1020790	1054176
запослени**	830	822	810	774	786	751	709	697	645	573
(П/К)*100	81.5	83.0	85.9	101.6	124.2	100.4	131.1	94.9	99.7	97.5
<b>Ц.СРБИЈА</b>										
капитал*	25611	49959	82819	92333	146258	218163	481024	676641	759846	789041
ук.приход*	18313	36954	56069	75157	159273	196173	547387	467750	584534	596890
запослени**	620	615	603	574	585	561	521	512	472	418
(П/К)*100	71.5	74.0	67.7	81.4	108.9	89.9	113.8	69.1	76.9	75.6
<b>ВОЈВОДИНА</b>										
капитал*	7861	15498	25016	29935	47080	70777	162284	223055	264399	292589
ук.приход*	8949	17390	36559	49131	80845	93895	296104	386071	436256	457286
запослени**	210	206	207	200	200	190	188	184	173	155
(П/К)*100	113.8	112.2	146.1	164.1	171.7	132.7	182.5	173.1	165.0	156.3

Табела 3.  
ПОКАЗАТЕЉИ ПОСЛОВАЊА ПРЕДУЗЕЋА СРБИЈЕ  
ПРЕМА ВЕЛИЧИНИ

(\*) 000,000 ДИНАРА / (\*\*) 000 ЗАПОСЛЕНИХ

	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003
<b>МАЈА</b>										
капитал*	1484	2730	5783	6653	10047	15893	30495	39738	75783	102726
ук.приход*	2627	6336	10348	14298	23980	33101	71854	87390	130802	171289
запослени*	62	68	89	104	105	99	84	91	108	114
(П/К)*100	176.9	232.1	179.0	214.9	238.6	208.3	235.6	219.9	172.6	166.7
<b>СРЕДЊА</b>										
капитал*	3162	6460	11613	13896	25479	31941	69410	87309	135732	132864
ук.приход*	3254	6915	12347	15380	31709	38744	99048	94316	131533	139387
запослени*	162	178	184	172	179	167	152	131	146	127
(П/К)*100	102.9	107.1	106.3	110.7	124.4	121.3	142.7	108.0	96.9	104.9
<b>ВЕЛИКА</b>										
капитал*	28826	56267	90438	101719	15781	241106	543402	772649	812730	846040
ук.приход*	21381	41093	69933	94609	18443	218223	672590	672116	758455	743500
запослени*	606	576	537	499	501	485	473	475	390	331
(П/К)*100	74.2	73.0	77.3	93.0	116.8	90.5	123.8	87.0	93.3	87.9

Табела 4.  
ПОКАЗАТЕЉИ ПОСЛОВАЊА ПРЕДУЗЕЋА СРБИЈЕ  
ПРЕМА СВОЈИНИ

(\*) 000,000 ДИНАРА / (\*\*) 000 ЗАПОСЛЕНИХ

	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003
<b>ДРУШТВЕНА</b>										
капитал*	23022	42213	65488	75838	121076	18708	40307	573606	644039	601274
ук.приход*	14606	26353	50061	70665	129920	15647	45065	445493	509163	461508
запослени**	464	447	439	415	418	401	361	349	304	222
(П/К)*100	63.4	62.4	76.4	93.2	107.3	83.6	111.8	77.7	79.1	76.8
<b>ПРИВАТНА</b>										
капитал*	1615	3973	5898	6713	11916	18701	40836	59597	87245	129531
ук.приход*	3472	8431	13510	19183	34959	48026	11690	154609	221699	299083
запослени**	49	57	59	69	76	71	71	78	90	121
(П/К)*100	214.9	212.2	229.0	285.7	293.4	256.8	286.2	259.4	254.1	230.9
<b>МЕШОВИТА</b>										
капитал*	8809	19221	36341	39546	60153	82871	19840	265922	292219	350033
ук.приход*	9135	19495	28952	34276	75004	85250	27485	252985	289331	293021
запослени**	316	317	310	287	291	278	276	270	250	229
(П/К)*100	103.7	101.4	79.67	86.7	124.7	102.9	138.5	95.13	99.0	83.7

Табела 5.

**СТРУКТУРА РАСПОРЕДА КАПИТАЛА  
ПРЕДУЗЕЋА СРБИЈЕ  
(ПРЕМА ВЕЛИЧИНИ И СВОЈИНИ)**

%	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003
<b>УКУПНО</b>	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100
<b>мала</b>	4.43	4.17	5.36	5.44	5.20	5.50	4.74	4.42	7.40	9.50
<b>средња</b>	9.45	9.87	10.77	11.36	13.18	11.05	10.79	9.70	13.25	12.28
<b>велика</b>	86.12	85.96	83.87	83.19	81.62	83.45	84.47	85.88	79.35	78.22
<b>друштвена</b>	68.78	64.49	60.73	62.03	62.62	64.75	62.66	63.76	62.88	55.59
<b>приватна</b>	4.83	6.07	5.47	5.49	6.16	6.47	6.35	6.62	8.52	11.98
<b>задружна</b>	0.08	0.08	0.10	0.14	0.10	0.10	0.15	0.06	0.07	0.07
<b>мешовита</b>	26.32	29.36	33.70	32.34	31.11	28.68	30.84	29.56	28.53	32.36

Табела 6.

**СТРУКТУРА РАСПОРЕДА УКУПНОГ ПРИХОДА  
ПРЕДУЗЕЋА СРБИЈЕ  
(ПРЕМА ВЕЛИЧИНИ И СВОЈИНИ)**

%	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003
<b>УКУПНО</b>	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100
<b>мала</b>	9.64	11.66	11.17	11.50	9.99	11.41	8.52	10.24	12.81	16.25
<b>средња</b>	11.93	12.72	13.33	12.37	13.21	13.36	11.74	11.05	12.89	13.22
<b>велика</b>	78.43	75.62	75.50	76.12	76.81	75.23	79.74	78.72	74.30	70.53
<b>друштвена</b>	53.58	48.49	54.05	56.86	54.11	53.94	53.43	52.18	49.88	43.78
<b>приватна</b>	12.73	15.51	14.59	15.43	14.56	16.56	13.86	18.11	21.72	28.37
<b>задружна</b>	0.18	0.12	0.11	0.13	0.10	0.11	0.13	0.09	0.06	0.05
<b>мешовита</b>	33.51	35.87	31.26	27.58	31.24	29.39	32.59	29.63	28.34	27.80

Табела 7.

**СТРУКТУРА РАСПОРЕДА БРОЈА ЗАПОСЛЕНИХ  
ПРЕДУЗЕЋА СРБИЈЕ  
(ПРЕМА ВЕЛИЧИНИ И СВОЈИНИ)**

%	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003
<b>УКУПНО</b>	100	100	100	100	100	100	100	100	100	100
<b>мала</b>	7.45	8.25	10.99	13.41	13.36	13.23	11.91	13.00	16.77	19.97
<b>средња</b>	19.53	21.70	22.71	22.17	22.81	22.21	21.47	18.84	22.71	22.23
<b>велика</b>	73.02	70.05	66.30	64.42	63.83	64.55	66.62	68.16	60.52	57.8
<b>друштвена</b>	55.94	54.39	54.20	53.68	53.27	53.45	50.94	50.05	47.07	38.73
<b>приватна</b>	5.85	6.89	7.31	8.92	9.62	9.42	9.97	11.12	14.01	21.14
<b>задружна</b>	0.11	0.11	0.22	0.35	0.12	0.13	0.22	0.12	0.10	0.09
<b>мешовита</b>	38.10	38.61	38.26	37.05	36.99	37.00	38.87	38.70	38.82	40.04

**КОМЕНТАР**

Обележја којима су представљена пословања предузећа: КАПИТАЛ, УКУПНИ ПРИХОД и БРОЈ ЗАПОСЛЕНИХ, дата су према дефиницијама пословног рачуноводства, као и у другим публикацијама службене статистике.

Слично важи и за дефиниције модалитета по изабраним класификацијама по величини и својини.

Посебно би, можда, требало напоменути да се разврставање предузећа по величини на

мала, средња и велика, врши по више критеријума а основни су: број запослених и остварени приход

Економски (или економско-политички) коментари би били логичан наставак оваквог приказа - али, то би захтевало нешто другачију концепцију и свакако неку врсту тимског рада где би били присутни стручњаци различитих профила.

Ово уједно може бити позив на сарадњу онима које би ова тема потакла на неке нове анализе и коментаре.

**БАЗЕ ВРЕМЕНСКИХ СЕРИЈА  
РЕПУБЛИЧКОГ ЗАВОДА ЗА СТАТИСТИКУ  
С Р Б И Ј Е**

***TIME SERIES DATA BASES IN  
STATISTICAL OFFICE OF THE REPUBLIC  
OF S E R B I A***

**ГРУПА ЗА АНАЛИЗЕ И ПРОГНОЗЕ  
*ANALYSIS AND FORECASTING GROUP***

**Мр Милена Раданов-Радичев  
Мр Нада Ђерић**

*Milena Radanov-Radičev, M.Sc.  
Nada Đerić, M.Sc.*

**УВОДНА НАПОМЕНА:**

Респектујући интерес наших корисника, и даље ће мо објављивати текст о бази временских серија у РЗС и њихов списак из првог, другог и трећег броја ТРЕНДОВА (март, јун, септембар 2004) са методолошким изменама које су у међувремену наступиле (измене у називу, или увођење нове серије), а које су означене тако што су шифре таквих серија подвучене.

У односу на претходни број, списак серија је допуњен информацијама о укупном броју серија по појединим активностима, и дужинама серија у времену. Дужина серија је наведена сваки пут само на почетку групе серија које су исте дужине.

Већ низ година у државној статистици (СФР Југославије, затим СР Југославије и, сада Србије и Црне Горе) постојала је и одржавала се база временских серија настала из података званичне статистике и преузетих података других државних институција.

Све серије, које су се пратиле, биле су серије економских показатеља. Промене у методологијама појединих области пропраћене су прерачунавањем постојећих временских тачака у серији према новим правилима, или скраћивањем серија, или на неки други начин. У сваком случају се настојало да се очува скуп показатеља упоредивих у времену.

Од јануара 2004. године формирана је и паралелна база идентичног скупа временских серија за Републику Србију. Обе варијанте се тренутно налазе на рачунару Завода за статистику Србије и Црне Горе. Пројекат пресељења на инсталацију Републичког завода за статистику је у завршној фази.

***INTRODUCTORY NOTE:***

*Respecting interest of our numerous readers, the following text and the list of series from the data base of Statistical Office of the Republic of Serbia is the reprint from the first and second issue of this publication (March, June, September 2004). Some methodological changes have been made in the meantime (names of some series have been changed or some new ones have been added), and those series are marked by underlining the code of each one in the list.*

*In this issue, some information has been added concerning the series' length, and the total number of series for the specific group of economic activities.*

*During certain number of years, time series data base was established and maintained by state statistics (of FR Yugoslavia, then SR Yugoslavia and, now Serbia and Montenegro). The base was obtained from data collected by official statistics and data provided by other state institutions.*

*All the established series are the economic ones. Any methodological changes that had appeared were applied either by recalculating previous data according to new rules or by cutting the series, or in some other, appropriate way. In any case, there was the intention to maintain the data comparability in time.*

*Since January 2004, the parallel data base has been established, containing the same set of time series, but relating only Republic of Serbia. The both bases are at the moment installed in computer centre of Serbia and Montenegro statistics. The transfer to Republic Statistics is in the ending progress.*



Истовремено су се стекли услови за једну круцијалну измену у методологији евалуације временских серија. Серије одговарајућих области се приказују према **Класификацији делатности (КД)** која се примењује од јануара 2001. године, а у знатној мери се разликује од **Јединствене класификације делатности (ЈКД)** која је била у примени више од 20 година. Део података по КД статистика прикупља од јануара 2004, док се подаци за претходне месеце добијају компилацијом старих података из ЈКД у КД.

Иако је садржајно наставак публикације ЕКОНОМСКИ ТРЕНД, од првог броја, нова публикација ТРЕНДОВИ је и презентација података из базе временских серија по Класификацији делатности.

Стога, дајемо комплетан садржај базе, то јест списак свих серија које се прате, а од којих је само одређен број презентован у публикацији. Приказаћемо их груписане према области економске активности коју описују.

Све серије су подељене физички и функционално у две паралелне базе: ТРЕНДАГРЕГАТ - база временских серија апсолутних вредности праћене појаве, и ТРЕНДИНДЕКС - база временских серија које се прате исказано у базним или ланчаним индексима.

Шестоцифрена шифра сваке серије на последњем, шестом месту има шифру:

\*0\* - ознака да је серија индексна, или

\*1\* - ознака да је та серија агрегатна.

Серије статистике индустрије, које се односе на производњу и на залихе, само су индексне.

## ВРЕМЕНСКЕ СЕРИЈЕ У СТАТИСТИЦИ ЕКОНОМСКЕ АКТИВНОСТИ

АКТИВНОСТИ  
ФИНАЛНА ТРАЖИЈА  
СПОЉНА ТРГОВИНА  
ЗАПОСЛЕНОСТ  
РАСПОДЕЛА  
ЦЕНЕ  
МОНЕТАРНИ СЕКТОР

*At the same time, the crucial change in methodology of time series evaluating could be applied as the new circumstances in statistics were convenient. Time series data (for appropriate sectors) are being presented in terms of **Classification of Activities (CA)**, which has been applied since January 2001. There are quite differences between CA and **Uniform Classification of Activities (UCA)**, which had been in use for over twenty years. Statistics has been collecting data by CA methodology for some of the sectors since January 2004, while data for previous months are obtained by compiling data collected by UCA methodology.*

*Nevertheless TRENDS are said to be the continuation of ECONOMIC TREND. Starting the first issue, new publication presents data due to the Classification of activities (CA).*

*That is the reason for presenting the full content of time series data bases, only the part of which is used for the TRENDS publication. The way of grouping series is defined by the sector of economic activity they describe.*

*All the series provided by statistics are divided into two parallel data bases:*

*TRENDAGREGATE - time series data base covering data in terms of absolute values, and*

*TRENDINDEX - time series data base covering data in terms of base or chain indices.*

*The six digit code is added to each of the series. The last, the sixth digit defines the type of series data:*

*\*0\* - for index data, and*

*\*1\* - for absolute values data.*

*The series of industrial statistics of productions and stocks haven't aggregates.*

## TIME SERIES IN STATISTICS ECONOMIC ACTIVITIES

ACTIVITIES  
FINAL DEMAND  
EXTERNAL TRADE  
EMPLOYMENT  
DISTRIBUTION  
PRICES  
MONETARY SECTOR

**АКТИВНОСТИ** (Укупан број серија: 46)

Дужина серија: јануар 2001 - новембар 2004

**010000 Индустијска производња - укупно**

- 010010 Енергија
- 010020 Интермедијални производи, осим енергије
- 010030 Капитални производи
- 010040 Трајни производи за широку потрошњу
- 010050 Нетрајни производи за широку потрошњу

**013000 Вађење руда и камена**

- 013100 Вађење и брикетирање угља
- 013110 Вађење сирове нафте и гаса, услуге
- 013120 Вађење руда урана и торијума
- 013130 Вађење руда метала
- 013140 Вађење осталих руда и камена

**014000 Прерађивачка индустрија**

- 014150 Производња прехрамбених производа и пића
- 014160 Производња дуванских производа
- 014170 Производња текстилних предива и тканина
- 014180 Производња одевних предмета и крзна
- 014190 Производња коже и предмета од коже, обуће
- 014200 Прерада и производи од дрвета и плуте
- 014210 Производња целулозе, папира и прерада папира
- 014220 Издавање, штампање и репродукција
- 014230 Производња кокса и деривта нафте
- 014240 Производња хемикалија и хемијских производа
- 014250 Производња производа од гуме и пластике
- 014260 Производња производа од осталих минерала
- 014270 Производња основних метала
- 014280 Производња металних производа, осим машина
- 014290 Производња осталих машина и уређаја
- 014300 Производња канцеларијских и рачунских машина
- 014310 Производња других електричних машина и апарата
- 014320 Производња радио, ТВ и комуникационе опреме
- 014330 Производња прецизних и оптичких инструмената
- 014340 Производња моторних возила и приколица

**ACTIVITIES**

(Total number of series: 46)

Series' length: January 2001 - November 2004

**010000 Industrial production - total**

- 010010 Energy
- 010020 Intermediate products, except energy
- 010030 Capital products
- 010040 Durable products for consumption
- 010050 Non-durable products for consumption

**013000 Mining and quarrying**

- 013100 Mining of coal
- 013110 Extraction of crude petroleum and gas, service activities
- 013120 Mining and quarrying urana and torijuma
- 013130 Mining of metal ores
- 013140 Other mining and quarrying

**014000 Manufacturing**

- 014150 Manufacture of food products and beverages
- 014160 Manufacture of tobacco products
- 014170 Manufacture of textile yarns and textiles
- 014180 Manufacture of warning apparel and fur
- 014190 Manufacture of leather and leader products, footwear
- 014200 Manufacture of wood and products of wood and cork
- 014210 Manufacture of pulp paper and paper products
- 014220 Publishing, printing and reproduction
- 014230 Manufacture of coke and refined petroleum products
- 014240 Manufacture of chemicals and chemical products
- 014250 Manufacture of rubber and plastic products
- 014260 Manufacture of other mineral products
- 014270 Manufacture of basic metal
- 014280 Manufacture of metal products, except machinery
- 014290 Manufacture of other machinery and equipment
- 014300 Manufacture of office machinery and computers
- 014310 Manufacture of other electrical machinery and apparatus
- 014320 Manufacture of radio, television and communication equipment
- 014330 Manufacture of precision and optical instruments
- 014340 Manufacture of motor vehicles and trailers

014350	Производња осталих саобраћајних средстава	014350	Manufacture of other transport equipment
014360	Производња намештаја и сличних производа	014360	Manufacture of furniture and related products
014370	Рециклажа	014370	Recycling
<b>015000</b>	<b>Производња и дистрибуција електричне енергије, гаса и воде</b>	<b>015000</b>	<b>Electricity, gas and water supply</b>
015400	Производња електричне енергије, гаса и топле воде	015400	Electricity, gas and hot water supply
015410	Пречишћавање и дистрибуција воде	015410	Purification and distribution of water
<u>ОСТАЛЕ ОБЛАСТИ АКТИВНОСТИ:</u>		<u>OTHER SECTORS OF ACTIVITIES:</u>	
<u>Дужина серије:</u> јануар 1980 - септембар 2004		<u>Series' length:</u> January 1980 - September 2004	
<b>010301</b>	<b>Часови рада на градилиштима - предузећа</b>	<b>010301</b>	<b>Hours of work on construction sites - Enterprises</b>
<u>Дужина серија:</u> јануар 1997 - септембар 2004		<u>Series' length:</u> January 1997 - September 2004	
<b>010401</b>	<b>Обим услуга у саобраћају - укупно</b>	<b>010401</b>	<b>Volume of transport services - total</b>
<u>010471</u>	Обим услуга у путничком саобраћају - укупно	<u>010471</u>	Volume of services in passengers' transport - total
<u>010541</u>	Обим услуга у теретном саобраћају - укупно	<u>010541</u>	Volume of services in freight' transport - total
<u>Дужина серија:</u> јануар 1980 - новембар 2004		<u>Series' length:</u> January 1980 - November 2004	
<b>010701</b>	<b>Ноћења туриста - укупно</b>	<b>010701</b>	<b>Tourist nights - total</b>
010711	Ноћења туриста - домаћи	010711	Tourist nights - domestic
010721	Ноћења туриста - страни	010721	Tourist nights - foreign
<b>ФИНАЛНА ТРАЖЊА (Укупан број серија: 44)</b>		<b>FINAL DEMAND (Total number of series: 44)</b>	
<u>Дужина серија:</u> јануар 2001 - новембар 2004		<u>Series' length:</u> January 2001 - November 2004	
<u>ЗАЛИХЕ ГОТОВИХ ПРОИЗВОДА:</u>		<u>STOCKS IN MANUFACTURED GOODS:</u>	
020000	<b>Индустријска производња - укупно</b>	020000	<b>Industrial production - total</b>
020010	Енергија	020010	Energy
020020	Интермедијални производи, осим енергије	020020	Intermediate products, except energy
020030	Капитални производи	020030	Capital products
020040	Трајни производи за широку потрошњу	020040	Durable products for consumption
020050	Нетрајни производи за широку потрошњу	020050	Non-durable products for consumption
<b>023000</b>	<b>Вађење руда и камена</b>	<b>023000</b>	<b>Mining and quarrying</b>
023100	Вађење и брикетирање угља	023100	Mining of coal
023110	Вађење сирове нафте и гаса, услуге	023110	Extraction of crude petroleum and gas, service activities
023120	Вађење руда урана и торијума	023120	Mining of uran and thorium ores
023130	Вађење руда метала	023130	Mining of metal ores
023140	Вађење осталих руда и камена	023140	Other mining and quarrying
<b>024000</b>	<b>Прерађивачка индустрија</b>	<b>024000</b>	<b>Manufacturing</b>
024150	Производња прехранбених производа и пића	024150	Manufacture of food products and beverages
024160	Производња дуванских производа	024160	Manufacture of tobacco products
024170	Производња текстилних предива и тканина	024170	Manufacture of textile yarns and textiles
024180	Производња одевних предмета и крзна	024180	Manufacture of warning apparel and fur

024190	Производња коже и предмета од коже, обуће	024190	Manufacture of leather and leather products, footwear
024200	Прерада и производи од дрвета и плуте	024200	Manufacture of wood and products of wood and cork
024210	Производња целулозе, папира и прерада папира	024210	Manufacture of pulp paper and paper products
024220	Издавање, штампање и репродукција	024220	Publishing, printing and reproduction
024230	Производња кокса и деривта нафте	024230	Manufacture of coke and refined petroleum products
024240	Производња хемикалија и хемијских производа	024240	Manufacture of chemicals and chemical products
024250	Производња производа од гуме и пластике	024250	Manufacture of rubber and plastic products
024260	Производња производа од осталих минерала	024260	Manufacture of rubber and plastic products
024270	Производња основних метала	024270	Manufacture of basic metal
024280	Производња металних производа, осим машина	024280	Manufacture of metal products, except machinery
024290	Производња осталих машина и уређаја	024290	Manufacture of other machinery and equip.
024300	Производња канцеларијских и рачунских машина	024300	Manufacture of office machinery and computers
024310	Производња других електричних машина и апарата	024310	Manufacture of other electrical machinery and apparatus
024320	Производња радио, ТВ и комуникационе опреме	024320	Manufacture of radio, television and communication equipment
024330	Производња прецизних и оптичких инструмената	024330	Manufacture of precision and optical instruments
024340	Производња моторних возила и приколица	024340	Manufacture of precision and optical instruments
024350	Производња осталих саобраћајних средстава	024350	Manufacture of precision and optical instruments
024360	Производња прецизних и оптичких инструмената	024360	Manufacture of precision and optical instruments
024370	Рециклажа	024370	Recycling
<b>025000</b>	<b>Производња и дистрибуција електричне енергије, гаса и воде</b>	<b>025000</b>	<b>Electricity, gas and water supply</b>
025400	Производња електричне енергије, гаса и топле воде	025400	Electricity, gas and water supply
025410	Пречишћавање и дистрибуција воде	025410	Purification and distribution of water
<u>ОСТАЛЕ ОБЛАСТИ ТРАЖЊЕ:</u>		<u>OTHER DEMAND SECTORS :</u>	
<u>Дужина серија:</u> јануар 2001 - новембар 2004		<u>Series' length:</u> January 2001 - November 2004	
<b>040201</b>	<b>Промет робе у трговини на мало у предузећима, у текућим ценама - укупно</b>	<b>040201</b>	<b>Turnover of goods retail trade in enterprises, in current prices - total</b>
<b>010500</b>	<b>Промет робе у трговини на мало у предузећима, у сталним ценама - укупно</b>	<b>010500</b>	<b>Turnover of goods in retail trade in enterprises, in constant prices - total</b>
<u>Дужина серија:</u> јануар 1997 - новембар 2004		<u>Series' length:</u> January 1997 - November 2004	
<b>090101</b>	<b>Бруто наплата јавних прихода - укупно</b>	<b>090101</b>	<b>Collection of public revenues - total</b>
<b>090111</b>	<b>Приходи и примања буџета - укупно</b>	<b>090111</b>	<b>Revenues and receipts of budget - total</b>
<b>100101</b>	<b>Приходи организација социјалног осигурања - укупно</b>	<b>100101</b>	<b>Revenues of social security organization - total</b>

**СПОЉНА ТРГОВИНА (Укупан број серија: 8)**

Дужина серија: јануар 1996 - октобар 2004

**050301 Извоз роба - укупно (USD)**

050331 Извоз роба - средства рада (USD)

050341 Извоз роба - материјал за  
репродукцију (USD)

050351 Извоз роба - роба за личну потрошњу

**050401 Увоз роба - укупно (USD)**

050431 Увоз роба - средства рада (USD)

050441 Увоз роба - материјал за репродукцију  
(USD)

050451 Увоз роба - роба за личну потрошњу  
(USD)

**ЗАПОСЛЕНОСТ (Укупан број серија: 5)**

Дужина серија: јануар 1980 - новембар 2004

**070101 Запослени у предузећима, установама и  
организацијама - укупно**

070111 Запослени у предузећима, установама  
и организацијама - привреда

070121 Запослени у предузећима, установама  
и организацијама - ванпривреда

**070201 Лица која траже запослење - укупно**

**070211 Незапослена лица:** јул 2004- новембар 2004

**РАСПОДЕЛА (Укупан број серија: 8)**

Дужина серија: јануар 1995 - новембар 2004

**070301 Просечне нето зараде без пореза и  
доприноса - укупно**

070311 Просечне нето зараде без пореза и  
доприноса - привредне делатности

070321 Просечне нето зараде без пореза и  
доприноса - ванпривредне делатности

**070401 Реалне просечне зараде без пореза и  
доприноса - укупно**

070411 Реалне просечне зараде без пореза и  
доприноса - привредне делатности

070421 Реалне просечне зараде без пореза и  
доприноса - ванпривредне делатности

Дужина серија: јануар 1997 - новембар 2004

**090221 Приходи буџета - распоређени буџету  
републике**

**090231 Приходи буџета - распоређени буџетима  
општина и градова**

**EXTERNAL TRADE (Total number of series: 44)**

Series' length: January 1996 - October 2004

**050301 Exports of goods - total (USD)**

050331 Exports of goods - capital goods (USD)

050341 Exports of goods - intermediates (USD)

050351 Exports of goods - consumer goods (USD)

**050401 Imports of goods - total (USD)**

050431 Imports of goods - capital goods (USD)

050441 Imports of goods - intermediates (USD)

050451 Imports of goods - consumer goods (USD)

**EMPLOYMENT (Total number of series: 5)**

Series' length: January 1980 - November 2004

**070101 Employees in enterprises, institutions and  
organizations - total**

070111 Employees in enterprises, institutions and  
organizations - economic activities

070121 Employees in enterprises, institutions and  
organizations - non-economic activities

**070201 Persons seeking work - total**

**070201 Unemployed persons:** July 2004 - November 2005

**DISTRIBUTION (Total number of series: 8)**

Series' length: January 1995 - November 2004

**070301 Average net wages (salaries) without taxes  
and contributions- total**

070311 Average net wages (salaries) without taxes  
and contributions - economic activities

070321 Average net wages (salaries) without taxes  
and contributions - non-economic activities

**070401 Real average net wages (salaries) without  
taxes and contributions - total**

070411 Real average net wages (salaries) without  
taxes and contributions - economic  
activities

070421 Real average net wages (salaries) without  
taxes and contributions - non-economic  
activities

Series' length: January 1997 - November 2004

**090221 Revenue of the budget - distributed to  
republic**

**090231 Revenue of the budget - distributed to  
communes and towns**

**ЦЕНЕ** (Укупан број серија: 6)

Дужина серија: јануар 1996 - новембар 2004

- 060100** Цене произвођача индустријских производа - укупно  
060110 Цене произвођача индустријских производа - средства рада  
060120 Цене произвођача индустријских производа - материјал за репродукцију  
060130 Цене произвођача индустријских производа - роба за личну потрошњу  
**060400** Цене на мало - укупно  
**060600** Трошкови живота - укупно

**МОНЕТАРНИ СЕКТОР** (Укупан број серија: 7)

Дужина серија: јануар 1997 - новембар 2004

- 130901** Новчана маса М1  
130911 Готов новац у оптицају  
133921 Депозити по виђењу  
**130921** Новчана маса М2  
**131101** Новчана маса М3

Дужина серија: јануар 1991 - новембар 2004

- 132101** Каматне стопе правних лица на депозите на текућим и жиро рачунима  
**132201** Каматне стопе правних лица на орочене депозите до једног месеца

**PRICES** (Total number of series: 6)

Series' length: January 1996 - November 2004

- 060100** Producers' prices of manufactured goods - total  
060110 Producers' prices of manufactured goods - capital goods  
060120 Producers' prices of manufactured goods - intermediates  
060130 Prices of manufactured goods - consumer goods  
**060400** Retail prices - total  
**060600** Consumer prices - total

**MONETARY SECTOR** (Total number of series: 7)

Series' length: January 1997 - November 2004

- 130901** Cash in circulation  
130911 M1 Money supply  
133921 Sight deposits  
**130921** M2 Money supply  
**131101** M3 Money supply

Series' length: January 1991 - November 2004

- 132101** Interest rates of legal entities for deposits on current and giro accounts  
**132201** Interest rates of legal entities for time deposits up to one month

---

**Активности****Activities****Серије базних индекса (просек 2003=100)****Base indices series (average 2003=100)**

<b>Шифра</b>	<b>Назив</b>
<b>Code</b>	<b>Title</b>
01000	Индустријска производња - укупно <i>Industrial production - total</i>
01001	Индустријска производња - енергија <i>Industrial production - energy</i>
01002	Индустријска производња - интермедијални производи, осим енергије <i>Industrial production - intermedial products, except energy</i>
01003	Индустријска производња - капитални производи <i>Industrial production - capital products</i>
01004	Индустријска производња - трајни производи за широку потрошњу <i>Industrial production - durable products for consumption</i>
01005	Индустријска производња - нетрајни производи за широку потрошњу <i>Industrial production - non-durable products for consumption</i>
01300	Индустријска производња - вађење руда и камена <i>Industrial production - mining and quarrying</i>
01400	Индустријска производња - прерађивачка индустрија <i>Industrial production - manufacturing</i>
01500	Индустријска производња - производња и дистрибуција електричне енергије, гаса и воде <i>Industrial production - electricity, gas and water</i>
01030	Часови рада на градилиштима - предузећа <i>Hours of work on construction sites - enterprises</i>
01040	Обим услуга у саобраћају - укупно <i>Volume of transport services - total</i>
01047	Обим услуга у путничком саобраћају - укупно <i>Volume of services in passengers' transport - total</i>
01054	Обим услуга у теретном саобраћају - укупно <i>Volume of services in freights' transport - total</i>
01070	Ноћења туриста - укупно <i>Tourist nights - total</i>
01071	Ноћења туриста - домаћи <i>Tourist nights - domestic</i>
01072	Ноћења туриста - страни <i>Tourist nights - foreign</i>

## АКТИВНОСТИ

**Укупна индустријска производња** је у првих једанаест месеци 2004. већа за 7%, у односу на исти период претходне године. У трећем кварталу ове године већа је за 5,4% у односу на исти период претходне године. Индустријска производња је, у односу на претходни месец, већа у септембру за 13,3% а октобру и у новембру за 5%, односно за 2,4%. У септембру, октобру и новембру, у односу на ове месеце прошле године, производња расте по стопама од 6,2%, од 3,2% и од 12%, респективно. У односу на просек 2003. године, производња је већа у септембру за 10,9%, у октобру за 16,4% и у новембру 19,2%.

Посматрано по **секторима**, у односу на просек 2003. године, за првих једанаест месеци 2004. године остварене су стопе раста у сектору **вађење руде и камена** -1,4%, у **прерађивачкој индустрији** 8,5% и **производњи и дистрибуцији електричне енергије, гаса и воде** -1,8%.

Унутар **економских групација производа**, у првих једанаест месеци 2004 године, у односу на њихове просеке у 2003, производња је расла по стопама: у **производњи енергије** 0,4%, **интермедијалних производа, осим енергије** 14,8%, **капиталних производа** 19,3%, **трајних производа за широку потрошњу** 1,5% и **нетрајних производа за широку потрошњу** 1%.

Грађевинска активност, мерена **часовима рада на градилиштима предузећа**, у трећем кварталу 2004. већа је за 19,5% од просека 2003. године, а за 4,8% већа од ефективних часова у трећем кварталу претходне године. Месечне индексе, почев од 2003. године, процењује Група за анализе и прогнозе Републичког завода за статистику.

**Обим укупне саобраћајне активности** у трећем кварталу 2004. године већи је за 34,9% од просека 2003, а за 7,1% од укупно остварених услуга у трећем кварталу претходне године. Одсек саобраћајне статистике РЗС процењује месечне податке, почев од 2003. године.

**Туристичка активност**, мерена **укупним бројем ноћења туриста**, за једанаест месеци 2004, остала је на нивоу истог периода прошле године. У кумулативном периоду је **број ноћења домаћих туриста** мањи за 1%, док су **ноћења страних туриста** већа за 7,4%. Укупна ноћења су у трећем кварталу 2004. већа за 0,9%, ноћења домаћих за 1,1%, а ноћења страних туриста мања су за 0,8%, у односу на исти период 2003. године. Укупна ноћења туриста расту по годишњим стопама у септембру од 0,7%, октобру од 3,1% и у новембру од 4,3%.

## ACTIVITIES

**Total Industrial production**, in the first eleven months of 2004, recorded a 7% increase with the respect to the same period last year. In the third quarter, it recorded a 5.4% increase with respect to the third quarter last year. In September, industrial production increased by 13.3%, in October and November it increased by 5% and by 2.4% comparing to the previous month. In September, October and November, total industrial production recorded an increase of 6.2%, 3.2% and 12% in comparison to last September, October and November, respectively. Production in September, October and November, recorded an increase with the respect to the average production recorded in 2003, by 10.9%, 16.4% and 19.2%, respectively.

Observed by **sectors**, industrial production in the first eleven months of 2004 recorded rates: in **mining and quarrying sector** -1.4%, in **manufacturing** 8.5% and in **electricity, gas and water supply** -1.8%, with respect to average in 2003.

Comparing by **economic use**, with respect to the average in 2003, the realized growth rates in the first eleven months of 2004 were: in **production of energy** 0.4%, in **intermediate production, except energy** 14.8%, in **production of capital goods** 19.3%, in **production of durable products for consumption** 1.5% and in **production of non-durable products for consumption** 1%.

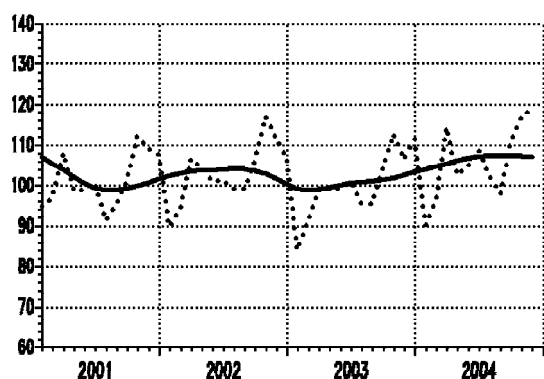
The volume of construction activity, expressed by **hours of work on construction sites in enterprises**, in the third quarter of 2004, was 19.5% above the average in 2003, and 4.8% above the value attained in the third quarter of the previous year. Since 2003, monthly indices have being estimated by Analysis and forecasting group of the Republic's statistics.

The volume of **transport activities** in the third quarter of 2004 was 34.9% above the average in 2003. This activity increased by 7.1% in comparison to the third quarter of the previous year. Since 2003, monthly indices have being estimated by Department of Transport of the Republic's statistics.

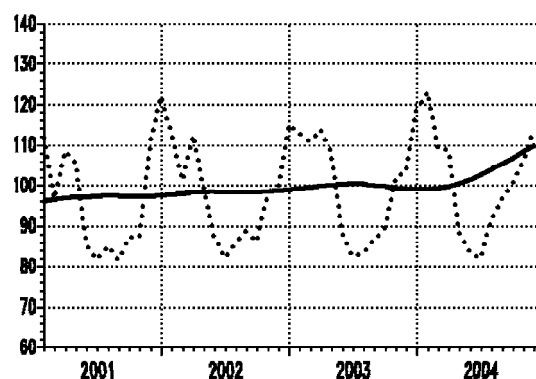
**Tourist activity**, measured by **total number of a tourist nights**, in the first eleven months of 2004 was at the same level realized in the same period of the previous year. **The number of domestic tourist nights** in the cumulatively period, decreased by 1%, while **the number of foreign tourist nights** increased by 7.4%. In the third quarter of 2004, total number of tourist nights and the number of domestic tourist nights increased by 0.9% and 1.1%, while the number of foreign tourist night decreased by 0.8% comparing to the same period of the previous year. Total tourist nights recorded increases in September, October and November at annual rates of 0.7%, 3.1% and 4.3%.



**01000 Индустриска производња -  
укупно**  
*Industrial production -  
total*



**01001 Индустриска производња -  
енергија**  
*Industrial production -  
energy*

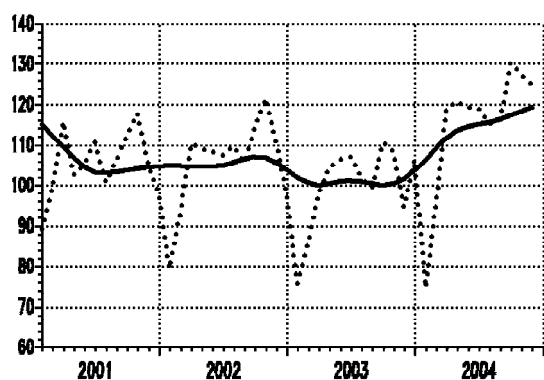


∅ 2003=100

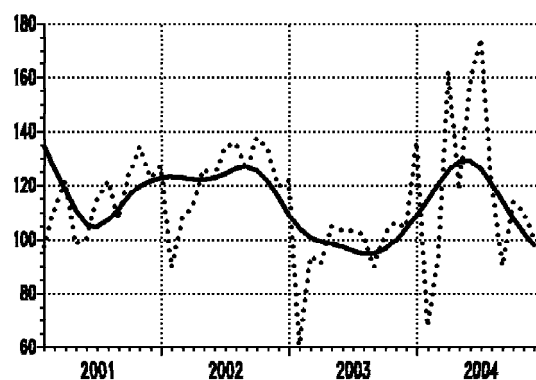
— тренд - циклус компонента / trend - cycle component  
..... оригинална серија / original series

Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
01000	2002	89.9	94.4	106.6	104.4	101.0	101.0	99.2	99.1	106.0	116.8	111.8	106.6
01000	2003	84.1	91.7	99.2	98.9	99.3	100.8	95.6	95.3	104.4	112.8	106.4	111.3
01000	2004	90.2	96.5	114.4	102.6	105.0	108.8	102.5	97.9	110.9	116.4	119.2	
01001	2002	112.9	101.3	112.3	99.5	87.6	82.4	85.8	88.9	86.2	98.2	100.0	114.9
01001	2003	113.0	110.8	113.7	108.1	88.2	82.6	83.4	86.7	89.7	102.0	103.7	118.4
01001	2004	123.0	109.2	108.8	88.6	83.6	82.1	91.7	96.8	100.7	106.0	113.5	

**01002 Индустриска производња -  
интермедијални производи, осим енергије**  
*Industrial production -  
intermedial products, except energy*



**01003 Индустриска производња -  
капитални производи**  
*Industrial production -  
capital products*

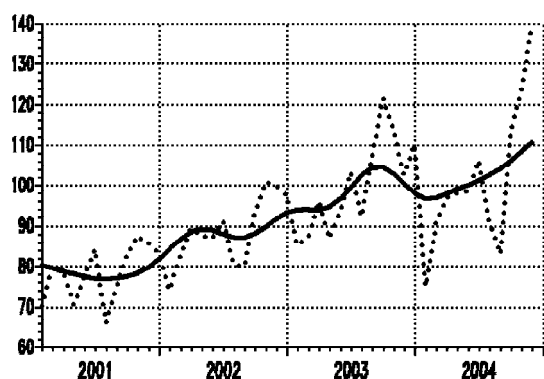


∅ 2003=100

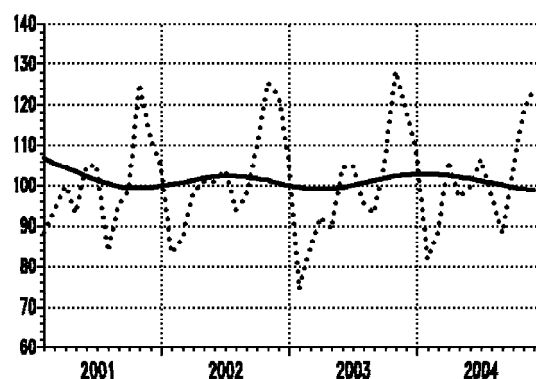
— тренд - циклус компонента / trend - cycle component  
..... оригинална серија / original series

Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
01002	2002	79.5	93.8	110.4	109.0	108.4	107.4	109.7	105.7	113.9	121.5	110.5	97.8
01002	2003	75.8	86.5	98.2	104.6	106.5	107.2	101.8	99.6	110.6	108.4	94.5	106.5
01002	2004	74.8	95.8	119.0	120.7	119.3	118.6	115.2	116.3	130.1	127.4	125.1	
01003	2002	89.7	108.1	112.3	126.2	122.9	134.5	135.7	125.7	137.6	133.3	119.7	121.8
01003	2003	60.9	93.9	91.1	105.1	103.7	103.3	102.1	89.9	102.6	106.6	104.4	136.1
01003	2004	68.0	93.0	162.3	118.4	158.4	174.4	121.8	90.2	113.7	110.7	101.0	

**01004** Индустриска производња - трајни производи за широку потрошњу  
*Industrial production - durable products for consumption*



**01005** Индустриска производња - нетрајни производи за широку потрошњу  
*Industrial production - non-durable products for consumption*

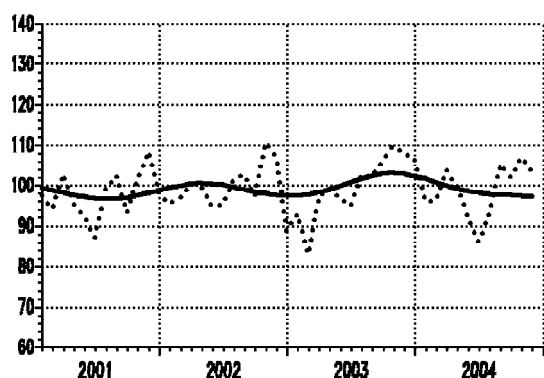


∅ 2003=100

— тренд - циклус компонента / trend - cycle component  
..... оригинална серија / original series

Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
01004	2002	74.3	82.8	89.7	87.8	86.8	91.2	80.8	79.9	92.8	100.8	100.0	97.6
01004	2003	85.4	87.3	96.2	87.0	93.8	103.2	92.4	107.1	121.5	113.5	102.6	110.1
01004	2004	75.2	90.8	96.9	98.1	98.5	106.3	91.1	83.2	113.5	123.2	139.4	
01005	2002	83.4	87.3	98.3	100.9	101.1	103.8	93.9	97.2	109.3	125.4	122.5	106.6
01005	2003	74.4	84.9	92.1	89.2	104.5	105.0	95.6	93.1	106.7	128.2	118.8	108.0
01005	2004	82.0	88.9	106.0	96.9	99.7	106.6	97.7	88.3	103.3	117.8	123.9	

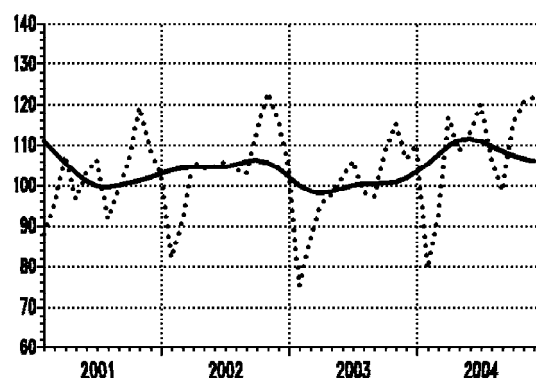
**01300** Индустриска производња - вађење руда и камена  
*Industrial production - mining and quarrying*



∅ 2003=100

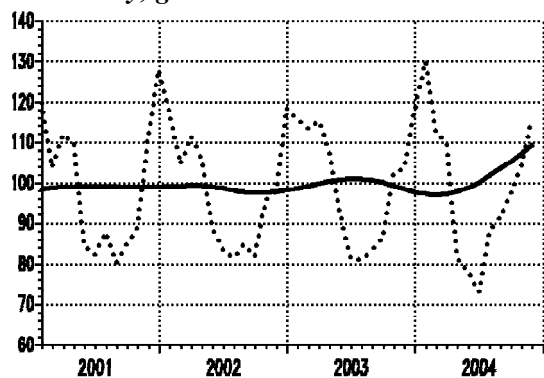
— тренд - циклус компонента / trend - cycle component  
..... оригинална серија / original series

**01400** Индустриска производња - прерађивачка индустрија  
*Industrial production - manufacturing*

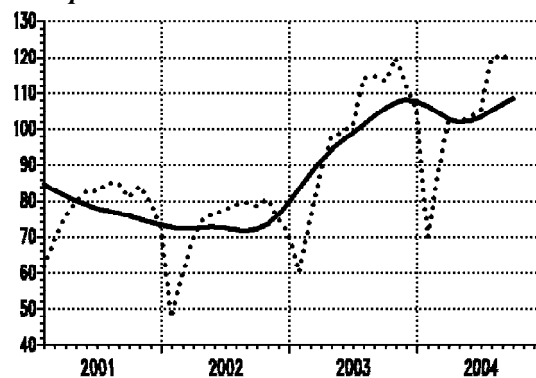


Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
01300	2002	95.3	97.0	100.4	99.6	94.8	95.3	101.7	102.7	97.3	110.5	107.0	88.8
01300	2003	92.9	83.1	97.1	99.4	96.5	95.0	102.6	102.1	106.7	109.8	108.0	106.9
01300	2004	95.9	96.3	103.8	99.7	91.9	86.3	93.0	105.2	102.0	107.0	103.7	
01400	2002	82.2	91.5	105.8	104.2	104.6	106.0	104.0	102.9	113.2	122.9	115.9	104.6
01400	2003	75.2	87.0	95.3	97.6	102.3	106.0	98.3	97.2	108.3	115.4	106.6	109.9
01400	2004	79.6	92.6	116.7	108.3	113.1	120.0	107.1	98.8	115.2	120.4	121.6	

**01500 Индустриска производња -  
произ. и дистрибуција енергије, гаса и воде**  
*Industrial production -  
electricity, gas and water*



**01030 Часови рада на градилиштима -  
предузећа**  
*Hours of work on construction sites -  
enterprises*

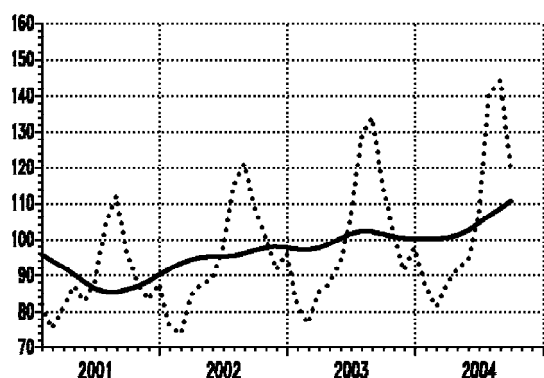


Ø 2003=100

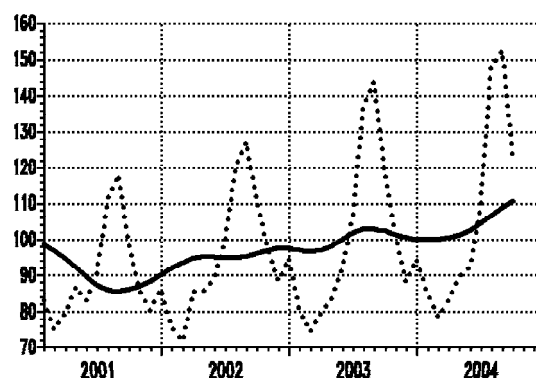
— тренд - циклус компонента/*trend - cycle component*  
..... оригинална серија/*original series*

Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
01500	2002	117.4	104.7	111.3	106.1	89.0	83.6	81.6	84.8	82.0	95.7	97.8	118.4
01500	2003	115.7	113.3	115.3	107.8	92.0	81.4	81.1	83.5	86.7	102.2	103.4	117.7
01500	2004	129.9	112.3	109.5	81.3	78.1	73.1	87.8	91.6	97.4	104.2	115.4	
01030	2002	47.7	59.6	69.7	75.1	76.2	77.6	78.8	79.4	78.5	80.5	75.2	70.8
01030	2003	60.2	75.3	88.0	97.6	99.1	101.0	113.9	114.7	113.4	119.7	111.9	105.3
01030	2004	70.0	87.6	102.4	101.8	103.3	105.3	119.4	120.3	118.9			

**01040 Обим услуга у саобраћају -  
укупно**  
*Volume of transport services -  
total*



**01047 Обим услуга у путничком саобраћају -  
укупно**  
*Volume of services in passengers' transport -  
total*



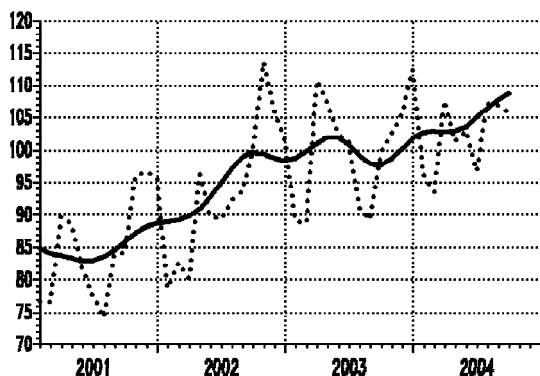
Ø 2003=100

— тренд - циклус компонента/*trend - cycle component*  
..... оригинална серија/*original series*

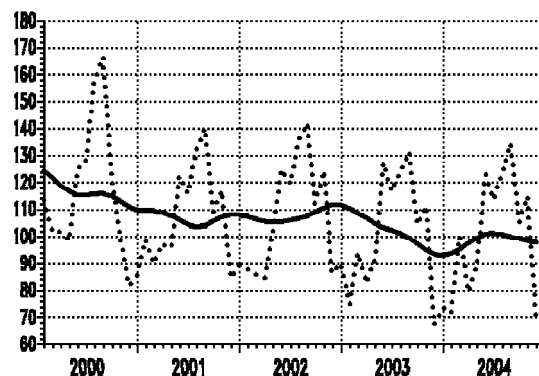
Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
01040	2002	76.5	73.7	84.6	87.7	89.1	98.0	115.2	121.1	109.2	100.4	91.5	96.2
01040	2003	82.1	77.0	85.4	87.7	94.0	106.0	128.5	134.0	114.6	101.6	91.3	97.8
01040	2004	86.9	81.5	87.5	91.7	94.3	107.4	140.7	144.1	119.8			
01047	2002	76.1	71.8	85.5	85.8	88.9	99.9	120.2	127.1	111.3	97.6	88.4	95.0
01047	2003	80.6	74.4	79.8	83.4	92.2	107.0	136.7	143.7	117.9	101.4	88.2	94.7
01047	2004	85.0	78.7	83.2	89.6	92.4	109.7	147.9	152.4	122.9			

**Напомена:** Индекси услуга у саобраћају - укупно су без поштанских активности и телекомуникација.  
**Footnote:** Indices of services - total without post activities and telecommunications.

**01054 Обим услуга у теретном саобраћају -  
укупно**  
*Volume of services in freights' transport -  
total*



**01070 Ноћења туриста -  
укупно**  
*Tourist nights -  
total*

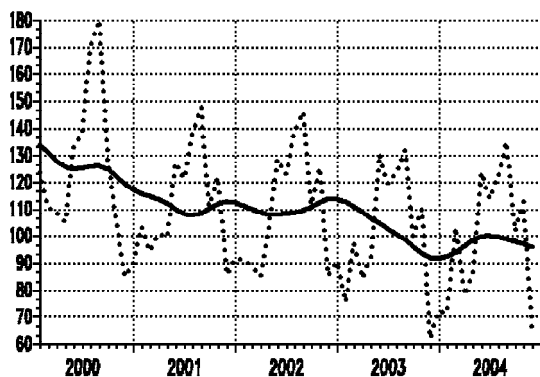


Ø 2003=100

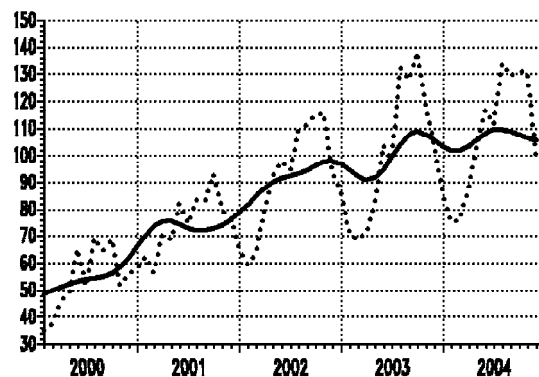
— тренд - циклус компонента / trend - cycle component  
..... оригинална серија / original series

Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
01054	2002	78.8	82.6	80.3	96.3	89.9	89.4	92.2	93.4	99.8	113.5	106.0	101.4
01054	2003	89.1	88.8	110.8	107.2	102.4	101.2	91.0	89.3	99.7	102.5	105.6	112.3
01054	2004	96.0	93.4	107.5	101.3	103.0	96.8	107.2	106.8	105.8			
01070	2002	87.7	86.0	84.5	101.0	125.0	119.7	135.4	141.8	112.1	124.2	86.4	90.0
01070	2003	75.0	94.0	82.9	91.0	127.2	117.0	124.3	131.4	104.5	111.4	67.5	73.9
01070	2004	71.9	100.1	79.6	89.0	122.9	113.6	123.7	134.4	105.2	114.9	70.6	

**01071 Ноћења туриста -  
домаћи**  
*Tourist nights -  
domestic*



**01072 Ноћења туриста -  
страни**  
*Tourist nights -  
foreign*



Ø 2003=100

— тренд - циклус компонента / trend - cycle component  
..... оригинална серија / original series

Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
01071	2002	91.5	89.0	85.1	102.2	128.7	123.0	138.9	145.9	111.7	125.4	85.4	90.4
01071	2003	75.6	97.4	84.4	92.3	130.4	119.5	123.3	131.9	100.0	110.5	62.5	72.3
01071	2004	71.5	103.3	78.4	87.0	123.7	113.9	122.3	135.1	101.7	112.8	66.6	
01072	2002	59.6	63.6	80.0	91.9	97.9	94.5	109.0	111.2	115.1	115.2	93.8	87.1
01072	2003	70.7	68.5	71.5	81.8	103.7	98.3	131.8	127.7	138.1	117.6	104.7	85.7
01072	2004	75.4	76.2	88.4	103.4	116.8	111.5	134.1	129.3	131.1	130.3	100.1	

---

**Финална тражња**  
*Final demand*

**Серије базних индекса (просек 2003=100)**  
*Base indices series (average 2003=100)*

<b>Шифра</b>	<b>Назив</b>
<i>Code</i>	<i>Title</i>
02000	Залихе готових производа у индустријској производњи - укупно <i>Stocks of manufactured goods in industrial production - total</i>
02001	Залихе готових производа у индустријској производњи - енергија <i>Stocks of manufactured goods in industrial production - energy</i>
02002	Залихе готових производа у индустријској производњи - интермедијални производи, осим енергије <i>Stocks of manufactured goods in industrial production - intermedijal goods, except energy</i>
02003	Залихе готових производа у индустријској производњи - капитални производи <i>Stocks of manufactured goods in industrial - capital goods</i>
02004	Залихе готових производа у индустријској производњи - трајни производи за широку потрошњу <i>Stocks of manufactured goods in industrial - durable goods for consumption</i>
02005	Залихе готових производа у индустријској производњи - нетрајни производи за широку потрошњу <i>Stocks of manufactured goods in industrial - non-durable goods for consumption</i>
02300	Залихе готових производа у индустријској производњи - вађење руда и камена <i>Stocks of manufactured goods in industrial - mining and quarrying</i>
02400	Залихе готових производа у индустријској производњи - прерађивачка индустрија <i>Stocks of manufactured goods in industrial - manufacturing</i>
04020	Промет робе у трговини на мало у предузећима, у текућим ценама - укупно <i>Turnover of goods in retail trade in enterprises, in current prices - total</i>
01050	Промет робе у трговини на мало у предузећима, у сталним ценама - укупно <i>Turnover of goods in retail trade in enterprises, in constant prices - total</i>
09010	Бруто наплата јавних прихода - укупно <i>Collection of public revenues - total</i>
09011	Приходи и примања буџета - укупно <i>Revenues and receipts of budget - total</i>
10010	Приходи организација социјалног осигурања - укупно <i>Revenues of social security organizations - total</i>

## ФИНАЛНА ТРАЖЊА

Укупне залихе готових индустријских производа у првих једанаест месеци 2004. мање су за 2,1% у односу на исти период претходне и мање за 2,4% од просека 2003. године. Укупне залихе у септембру опадају по месечној стопи од 5,5%, док у октобру и новембару расту по месечној стопи од 3,9%, односно од 7%. У односу на исте месеце претходне године, укупне залихе опадају за 11,8% у септембру, 5,6% у октобру и за 3,5% у новембру.

У периоду јануар-новембар 2004, у односу на исти период 2003. године, повећане су залихе енергије за 32,9% и залихе интермедијалних производа, осим енергије за 1,2%, док су смањене залихе капиталних производа за 3,8%, затим залихе трајних производа за 14,3% и залихе нетрајних производа за широку потрошњу за 6,5%.

Промет робе у трговини на мало у предузећима, у текућим ценама је у септембру, у односу на август, већи за 5,4% а у сталним за 2,6%. У октобру 2004. промет на мало у текућим ценама већи је за 6,7% а у сталним ценама за 5,9%, док је у новембру у текућим ценама мањи за 5,8% а у сталним ценама за 7,4%, у односу на промет остварен у претходном месецу. У периоду јануар-новембар 2004, у односу на исти период 2003. године, промет робе у трговини на мало већи је у текућим ценама за 27,8%, а у сталним ценама за 17,1%.

Укупна наплата јавних прихода за финансирање јавне потрошње је у првих једанаест месеци 2004, већа за 19,7% (реално за 7,9%) у односу на исти период 2003. године. У периоду јануар-новембар 2004. приходи и примања буџета и других корисника већи су за 17,4% (реално за 6,1%), у односу на исти период претходне године, док су приходи организација социјалног осигурања повећани за 26,6% (реално за 15,4%).

Квартално посматрано, динамичнији раст у трећем кварталу имали су приходи фондова социјалног осигурања (номинално су већи за 30,1%, реално за 14,5%), у односу на укупно наплаћене приходе који су номинално већи за 21,6%, реално за 7%) и приходе и примања буџета (номинално су већи за 18,7%, реално за 4,5%). Како је раст трошкова живота у Србији у периоду јануар-новембар (10,8%) и у периоду јул-септембар (13,6%) био већи од реалног раста јавних прихода, њихова реална вредност није остала очувана.

## FINAL DEMAND

*Total stocks of finished industrial products in the first eleven months of 2004 decreased by 2.1%, comparing the same period in 2003, and decreased by 2.4% comparing to the average in 2003. Total stocks in September decreased by 5.5%, while in October and November they increased by 3.9% and 7%, monthly rate. With respect to the same months of the last year, total stocks decreased by 11.8% in September, by 5.6% in October and by 3.6% in November.*

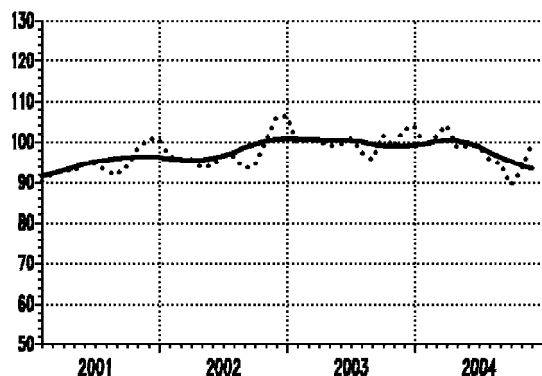
*In the period January-November 2004, compared to the same period in 2003, there was an increase in stocks of energy by 32.9%, as well as in stocks of intermediate goods, except energy by 1.2%, while stocks of capital goods recorded 3.8% decrease, then stocks of durable goods decreased by 14.3% and stocks of non-durable consumer goods decreased by 6.5%.*

*Turnover of goods in retail trade in enterprises increased (current prices) in September, with respect to August, by 5.4%, and by 2.6% (constant prices). In October it increased by 6.7% and by 5.9% (constant prices), while in November 2004 it decreased by 5.8% (current prices), and it increased by 5.8% (constant prices), comparing to the previous month. In the period January-November 2004, turnover of goods in retail trade in enterprises increased by 27.8% (current prices), and by 17.1% (constant prices), comparing to the same period of the previous year.*

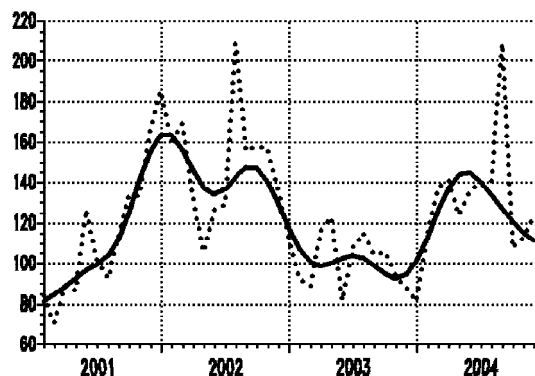
*Collection of gross public revenues for financing public consumption increased nominally by 19.7% (in real terms by 7.9%) in the first eleven months in 2004, comparing to the first eleven months in 2003. In the same period, budget and other users' revenues increased nominally by 17.4%, (in real terms by 6.1%), and social security organizations revenues recorded 26.6% nominal increase, and 15.4% the real one, with respect to the same period last year.*

*Quarterly observed, in the third quarter, more dynamical growth was recorded in social security organizations (nominally 30.1%, in real terms 14.5%), and in collection of gross public revenues (nominally 21.6%, in real terms 7%) than it was recorded in budget incomes and revenues (nominally 18.7%, in real terms 4.5%). Bearing in mind that the increase of consumer prices in Serbia in these periods (10.8% in January-November and 13.6% in period July-September) was above the real increase of public revenues, their real value was not maintained.*

**02000** Залихе готових производа  
у индустријској производњи - укупно  
*Stocks of manufactured goods in  
industrial production - total*



**02001** Залихе готових производа  
у индустријској производњи - енергија  
*Stocks of manufactured goods in  
industrial production - energy*

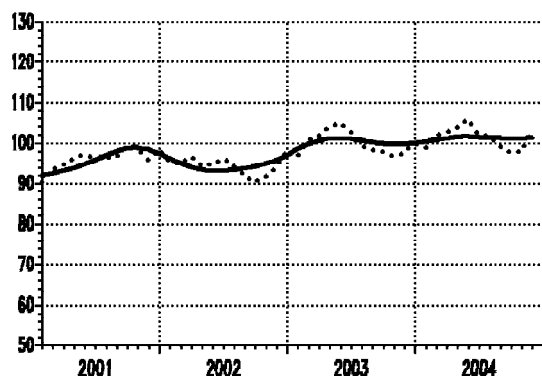


∅ 2003=100

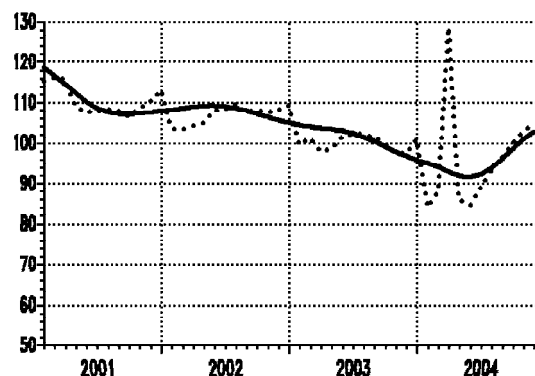
— тренд - циклус компонента / trend - cycle component  
..... оригинална серија / original series

Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
02000	2002	96.7	95.8	95.7	93.9	94.2	96.7	96.5	93.5	94.3	100.3	105.9	106.3
02000	2003	99.8	100.5	100.1	99.0	99.3	100.8	97.7	95.6	101.5	98.5	103.1	104.0
02000	2004	98.3	101.3	104.2	98.8	98.9	98.9	95.9	94.7	89.5	93.0	99.5	
02001	2002	160.1	169.1	131.4	105.8	126.4	129.1	208.4	155.7	158.1	156.8	136.8	112.8
02001	2003	92.2	88.7	116.4	123.0	81.7	108.2	115.4	104.7	105.8	93.8	88.5	81.5
02001	2004	115.9	137.0	140.9	123.9	136.1	139.4	140.2	208.4	108.0	113.3	123.4	

**02002** Залихе готових произв. у индустр.  
произв. - интермед. произв., осим енергије  
*Stocks of manufactured goods in ind.  
production - intermedial goods, except energy*



**02003** Залихе готових произв. у индустријској  
производњи - капитални производи  
*Stocks of manufactured goods in  
industrial production - capital goods*

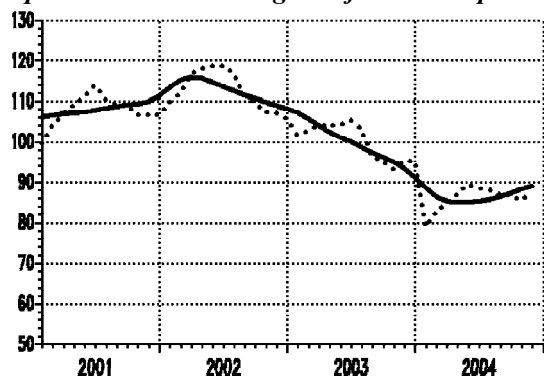


∅ 2003=100

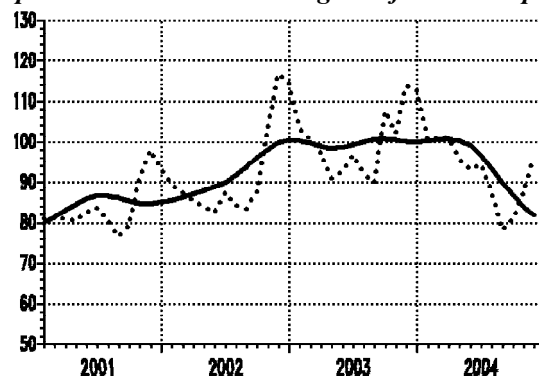
— тренд - циклус компонента / trend - cycle component  
..... оригинална серија / original series

Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
02002	2002	95.7	94.8	96.8	94.4	94.8	96.2	94.4	92.0	90.5	91.7	94.1	98.2
02002	2003	96.6	100.5	101.8	104.1	104.7	102.8	99.3	98.3	97.8	96.6	97.7	99.8
02002	2004	98.7	102.0	102.6	103.8	105.7	102.1	101.6	99.2	97.7	98.0	102.6	
02003	2002	103.5	103.3	104.1	105.0	107.8	108.3	109.5	107.4	107.9	107.4	108.1	109.3
02003	2003	99.5	101.1	97.8	98.6	101.5	102.1	102.1	101.4	99.8	97.7	97.4	101.0
02003	2004	84.2	87.8	128.7	85.9	84.6	89.1	93.2	96.6	100.0	102.9	104.7	

**02004** Залихе готових производа  
у индустријској производњи - трајни  
производи за широку потрошњу  
*Stocks of manufactured goods in ind.  
production - durable goods for consumption*



**02005** Залихе готових производа  
у индустријској производњи - нетрајни  
производи за широку потрошњу  
*Stocks of manufactured goods in industrial  
production - non-durable goods for consumption*

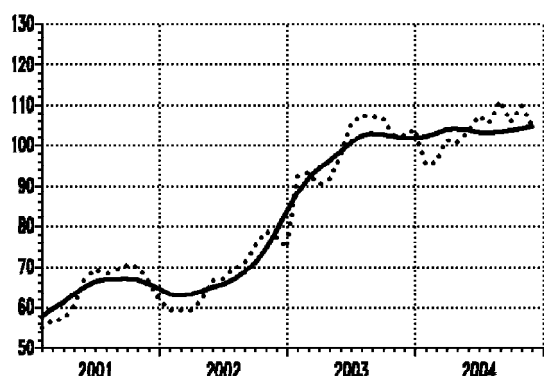


∅ 2003=100

— тренд - циклус компонента/*trend - cycle component*  
..... оригинална серија/*original series*

Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
02004	2002	109.6	112.1	116.5	118.0	118.6	118.8	116.8	111.3	109.9	107.0	107.0	105.7
02004	2003	101.8	102.7	104.2	103.9	104.4	105.3	103.1	96.5	94.8	93.0	95.1	95.1
02004	2004	79.0	82.7	85.0	86.9	89.5	88.5	88.1	87.0	86.8	85.6	87.5	
02005	2002	89.5	87.4	85.6	84.1	82.5	87.5	84.3	83.4	87.6	103.3	116.6	114.3
02005	2003	103.6	100.5	97.3	90.9	92.6	96.7	92.3	90.0	107.4	102.2	113.6	112.9
02005	2004	100.7	100.9	101.0	95.7	93.0	94.5	88.2	78.3	81.1	87.4	96.0	

**02300** Залихе готов. произв. у индустр.  
производњи - вађење руда и камена  
*Stocks of manufactured goods in  
industrial production - mining and quarrying*



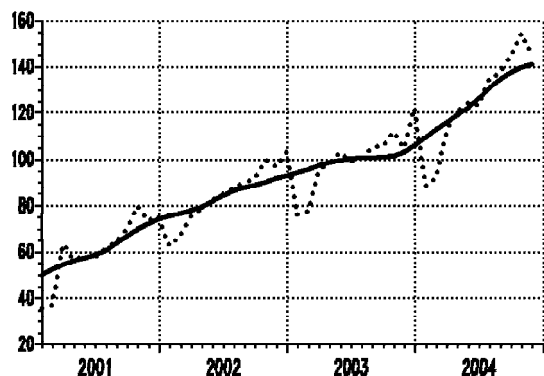
∅ 2003=100

— тренд - циклус компонента/*trend - cycle component*  
..... оригинална серија/*original series*

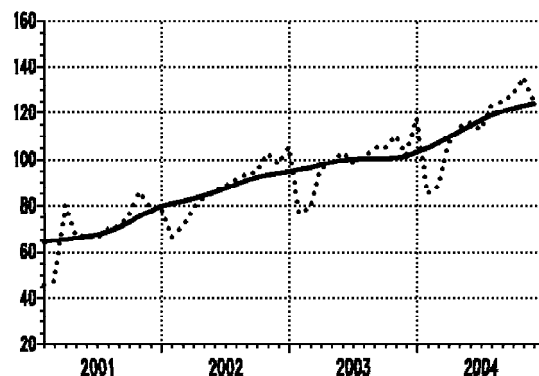
Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
02300	2002	59.5	59.3	59.5	61.8	66.5	67.1	69.8	70.7	74.8	78.8	77.4	74.6
02300	2003	92.3	93.3	90.5	91.4	97.5	105.3	107.2	107.0	106.7	102.4	102.4	104.0
02300	2004	95.3	96.1	101.1	100.6	103.5	107.2	105.5	110.0	105.7	109.8	105.2	
02400	2002	97.4	96.5	96.4	94.5	94.7	97.3	97.0	93.9	94.7	100.7	106.4	106.9
02400	2003	99.9	100.6	100.3	99.1	99.4	100.7	97.5	95.4	101.4	98.4	103.2	104.0
02400	2004	98.4	101.4	104.2	98.7	98.8	98.7	95.7	94.3	89.1	92.6	99.4	



**04020 Промет робе у трговини на мало у предузећима, у текућим ценама - укупно**  
*Turnover in retail trade enterprises, in current prices - total*



**01050 Промет робе у трговини на мало у предузећима, у сталним ценама - укупно**  
*Turnover in retail trade in enterprises, in constant prices - total*

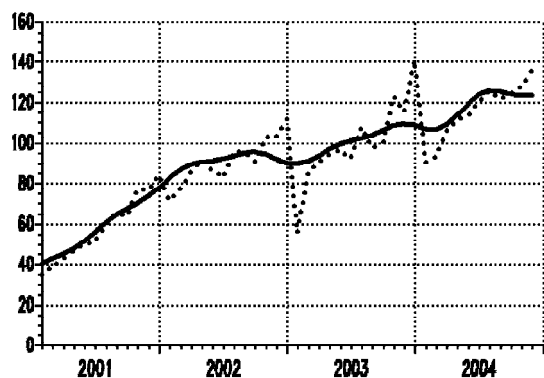


Ø 2003=100

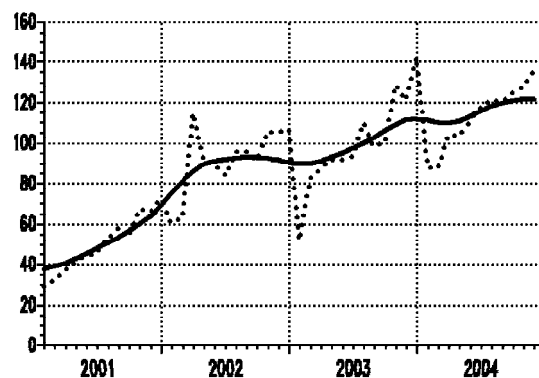
— тренд - циклус компонента / trend - cycle component  
 ..... оригинална серија / original series

Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
04020	2002	62.7	66.9	75.3	79.0	82.3	85.1	87.5	89.8	91.4	100.0	97.1	103.5
04020	2003	76.1	77.9	95.1	98.3	103.3	99.0	100.5	105.2	106.0	112.1	104.6	122.0
04020	2004	88.4	92.3	112.2	120.4	124.5	123.4	134.6	137.4	144.8	154.4	145.5	
01050	2002	66.7	71.1	79.2	82.8	85.8	88.6	91.2	93.6	94.4	102.6	98.2	105.3
01050	2003	77.1	79.0	96.1	98.6	103.4	98.3	100.9	105.2	105.0	110.3	102.0	117.9
01050	2004	85.0	85.5	107.1	113.7	115.8	112.5	123.1	124.7	128.0	135.6	125.5	

**09010 Бруто наплата јавних прихода - укупно**  
*Collection of public revenues - total*



**09011 Приходи и примања буџета - укупно**  
*Revenues and receipts of budget - total*

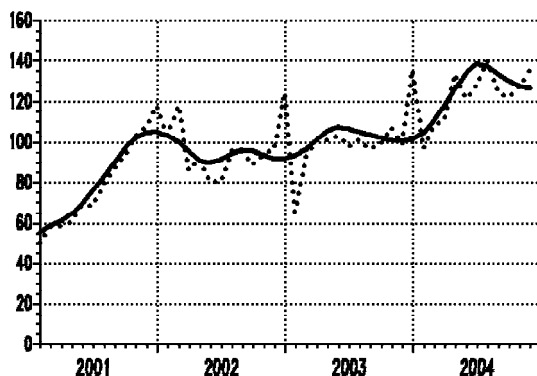


Ø 2003=100

— тренд - циклус компонента / trend - cycle component  
 ..... оригинална серија / original series

Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
09010	2002	71.5	77.5	85.7	91.8	87.1	82.9	95.6	95.8	90.8	102.6	102.7	111.5
09010	2003	55.6	85.5	90.9	94.5	96.9	92.5	107.7	97.5	100.3	123.0	115.1	140.5
09010	2004	90.4	93.1	105.7	111.4	113.4	120.1	125.8	121.6	124.1	127.6	135.9	
09011	2002	60.3	63.3	114.4	91.8	89.8	83.6	95.6	96.0	91.3	105.6	105.1	107.0
09011	2003	52.3	82.6	87.4	92.2	91.8	93.5	110.0	97.9	100.7	128.5	120.8	142.3
09011	2004	88.2	87.9	103.8	103.6	110.6	117.3	120.9	120.6	124.8	127.6	136.0	

**10010 Приходи организација социјалног осигурања - укупно**  
**Revenues of social security organizations - total**



Ø 2003=100

— тренд - циклус компонента / trend - cycle component  
 ..... оригинална серија / original series

Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
10010	2002	103.3	117.9	86.1	92.3	80.2	81.0	95.5	95.4	89.0	94.0	96.3	124.5
10010	2003	65.1	93.7	100.6	101.2	111.6	89.6	101.2	96.3	99.3	107.3	98.6	135.5
10010	2004	96.8	108.0	110.9	133.6	121.3	128.1	139.8	124.2	122.0	127.4	135.4	

---

**Спољна трговина**  
*External trade*

**Серије базних индекса (просек 2003=100)**  
*Base indices series (average 2003=100)*

<b>Шифра</b>	<b>Назив</b>
<i>Code</i>	<i>Title</i>
05030	Извоз роба - укупно ( <i>USD</i> ) <i>Exports of goods - total (USD)</i>
05033	Извоз роба - средства рада ( <i>USD</i> ) <i>Exports of goods - capital goods (USD)</i>
05034	Извоз роба - материјал за репродукцију ( <i>USD</i> ) <i>Exports of goods - intermediates (USD)</i>
05035	Извоз роба - роба за личну потрошњу ( <i>USD</i> ) <i>Exports of goods - consumer goods (USD)</i>
05040	Увоз роба - укупно ( <i>USD</i> ) <i>Imports of goods - total (USD)</i>
05043	Увоз роба - средства рада ( <i>USD</i> ) <i>Imports of goods - capital goods (USD)</i>
05044	Увоз роба - материјал за репродукцију ( <i>USD</i> ) <i>Imports of goods - intermediates (USD)</i>
05045	Увоз роба - роба за личну потрошњу ( <i>USD</i> ) <i>Imports of goods - consumer goods (USD)</i>

## СПОЉНА ТРГОВИНА

Укупан извоз роба је у првих десет месеци 2004. године достигао 2,9 милијарди USD, и већи је за 38,4% од извоза у истом периоду претходне године, а за 38,4% већи од просечаног извоза 2003. године. У овом периоду је реализован укупан увоз у износу од 8,5 милијарди USD, што је више за 45,2% у односу на увоз из истог периода претходне године, а за 38,9% у односу на просечан увоз 2003. године.

Квартално посматрано, извозно-увозна активност била је јаче изражена у трећем кварталу, извоз је за 51,4%, а увоз за 49,3% већи у односу на трећи квартал 2003. године.

Укупан спољнотрговински дефицит роба у првих десет месеци 2004. износи 5,6 милијарди USD, и већи је за 48,9% од дефицита из истог периода претходне године. Дефицит спољне трговине је у периоду јануар-октобар 2004, око два пута већи (тачније 97%) од укупног извоза оствареног у том периоду.

У августу, септембру и октобру 2004. године извоз је износио 319, 351 и 382 милиона USD, што је за 1,3%, затим за 10%, односно за 9% више у односу на претходни месец. У односу на август, септембар и октобар прошле године, стопе раста износе 61%, 60,3% и 69,6%. Месечне стопе раста увоза за август, септембар и октобар износе 7,3%, -1,5% и 19,4%, док годишње стопе износе 78,3%, 39,9% и 51,5%. Апсолутни износи увоза у августу, септембру и октобру 2004. године износе 877, 864 милиона и 1,032 милијарде USD, респективно.

**Трговински дефицит у 2004. години**  
- милиони текућих USD -

	Јануар - октобар	Јул - септембар	Септембар	Октобар
Кумулативн и дефицит	-5632342	-4982562	-4982562	-5632342
Квартални - месечни дефицит	-5632342	-1574219	-513294	-649780
Извоз	2857823	983610	350555	381999
Увоз	8490165	2557829	863849	1031779
Извоз - кумулатив	2857823	2475824	2475824	2857823
Увоз - кумулатив	8490165	7458386	7458386	8490165

У структури извоза, према економској намени производа, у октобру 2004. године доминирају производи за репродукцију (242 милиона USD) и производи за широку потрошњу (123 милиона USD), са месечним стопама раста од 6,8%, односно од 12,7% у односу на септембар. У структури увоза у октобру доминирају, такође, производи за репродукцију (609 милиона USD) и производи за широку потрошњу (227 милиона USD), први су већи за 27,4%, а други већи за 7,5% у односу на септембар.

## EXTERNAL TRADE

*Total export of goods in the first ten months of 2004 amounted to 2.9 billions USD, which represents 38.4% increase comparing to the same period last year, and 38.4% increase with respect to the average exports in 2003. In the same period, the total imports attained the value of 8.5 billion USD, what is 45.2% increase, comparing to the same period last year, and 38.9% increase with respect to the average imports in 2003.*

*Observed by quarters, the export-import activity was the most pronounced in the third quarter, the exports increased by 51.4% and the imports by 49.3% with respect to the same quarter in 2003.*

*Total external trade deficit of goods in the first ten months of 2004 amounted to 5.6 billion USD, which represents 49.7% increase in comparison with the deficit recorded in the same period previous year. The external trade deficit in the period January–October 2004 exceeds the total imports in that period by 97%, or it is almost two times greater than the total imports.*

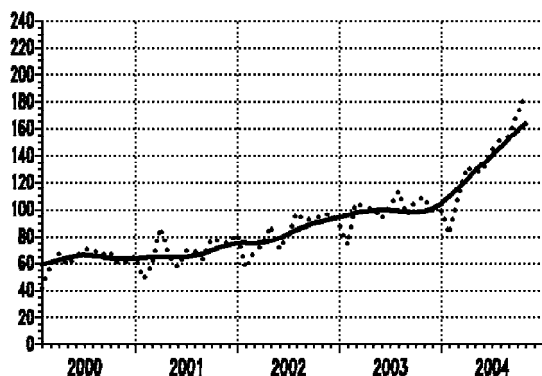
*In August, September and October 2004, the value of exports was 319, then 351 and 382 million USD, which was 1.3%, 10% and 9% increase, with respect to the previous month. In comparison to the previous August, September and October, the annual growth rates were 61%, 60.3% and 69.6%. Monthly rates for imports in August, September and October amounted to 7.3%, -1.5% and 19.4%, while the annual rates were 78.3%, 39.9% and 51.5%, respectively. The value of imports in August, in September and in October 2004 amounted to 877, 864 million and 1.032 billions USD, respectively.*

**Trade deficit in 2004**  
- current USD, millions -

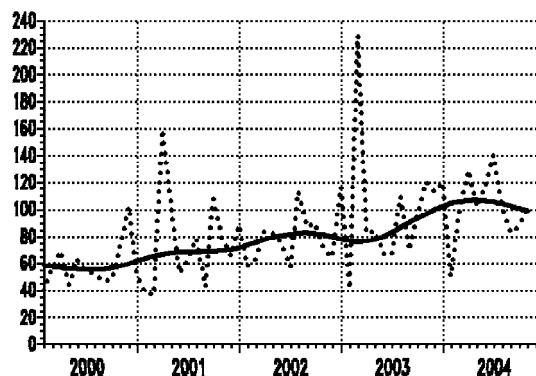
	January - October	July - September	September	October
Cumulative deficit	-5632342	-4982562	-4982562	-5632342
Quarterly and monthly deficit	-5632342	-1574219	-513294	-649780
Exports	2857823	983610	350555	381999
Imports	8490165	2557829	863849	1031779
Exports - Cumulative	2857823	2475824	2475824	2857823
Imports - Cumulative	8490165	7458386	7458386	8490165

*According to the economic use of products, in October 2004, the dominant products in the structure of imports were intermediate goods (242 million USD) and consumer goods (123 million USD), representing 6.8% and 12.7% change rates with respect to September. In October, the dominant products in the structure of exports were also intermediate goods (609 million USD) and consumer goods (227 million USD), representing 27.4% increase in the first group and 7.5% in the second group, with respect to September.*

**05030 Извоз роба -  
укупно (USD)  
Exports of goods -  
total (USD)**



**05033 Извоз роба -  
средства рада (USD)  
Exports of goods -  
capital goods (USD)**

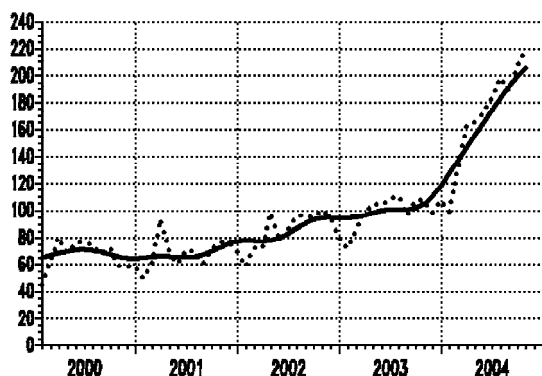


Ø 2003=100

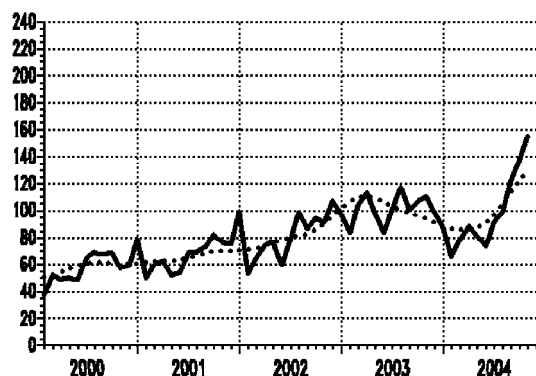
— тренд - циклус компонента / trend - cycle component  
..... оригинална серија / original series

Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
05030	2002	56.4	68.4	74.1	88.5	70.7	81.5	97.8	92.0	94.2	94.3	97.1	90.1
05030	2003	74.2	104.8	101.9	100.7	92.9	101.7	113.0	95.9	105.9	109.1	99.5	100.4
05030	2004	82.2	108.0	131.4	127.7	129.4	144.2	152.3	154.3	169.8	185.0		
05033	2002	58.1	63.2	84.8	82.3	75.5	57.4	113.2	87.2	89.8	71.3	64.5	116.6
05033	2003	41.2	229.0	82.1	85.0	67.6	66.3	109.9	69.8	95.8	120.4	113.3	119.7
05033	2004	50.3	101.0	129.3	102.2	117.5	140.3	100.7	83.8	87.5	100.3		

**05034 Извоз роба -  
материјал за репродукцију (USD)  
Exports of goods -  
intermediates (USD)**



**05035 Извоз роба -  
роба за личну потрошњу (USD)  
Exports of goods -  
consumer goods (USD)**

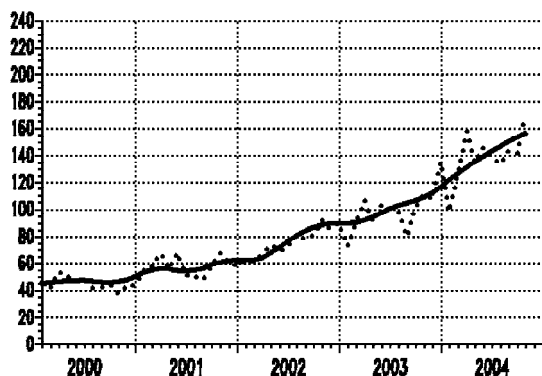


Ø 2003=100

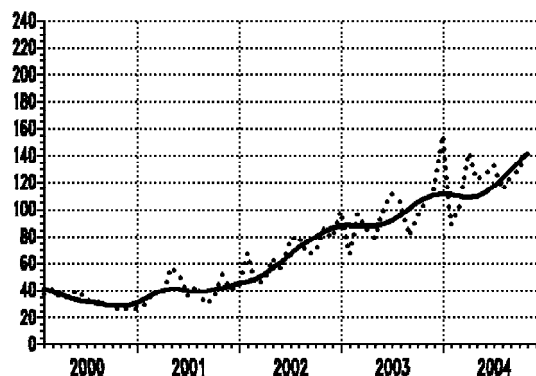
— тренд - циклус компонента / trend - cycle component  
..... оригинална серија / original series

Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
05034	2002	58.7	72.1	72.4	98.5	78.2	86.8	95.2	96.9	94.8	100.2	95.3	80.7
05034	2003	72.4	86.1	97.1	105.4	103.6	108.2	110.7	96.7	107.5	107.0	98.2	107.1
05034	2004	99.0	130.1	163.1	165.5	172.0	183.2	198.8	189.2	206.1	220.1		
05035	2002	52.9	64.4	74.2	76.2	59.2	79.3	98.2	86.3	94.3	91.2	106.5	97.4
05035	2003	83.6	103.9	112.7	97.5	83.8	100.4	116.7	100.4	105.9	109.6	98.5	87.1
05035	2004	65.8	79.0	88.1	81.0	73.2	91.1	99.2	121.4	137.4	154.8		

**05040 Увоз роба -  
укупно (USD)  
Imports of goods -  
total (USD)**



**05043 Увоз роба -  
средства рада (USD)  
Imports of goods -  
capital goods (USD)**

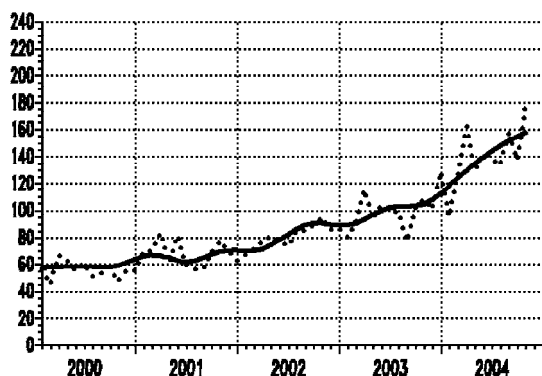


Ø 2003=100

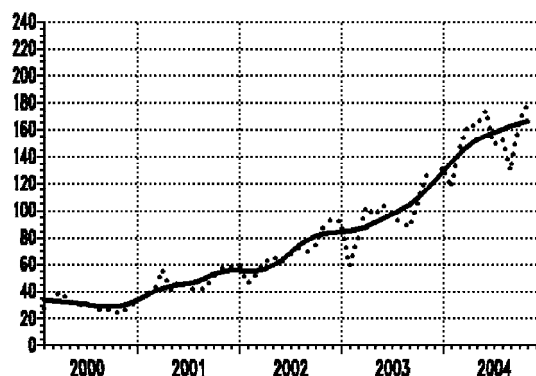
— тренд - циклус компонента / trend - cycle component  
..... оригинална серија / original series

Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
05040	2002	63.1	61.6	67.7	74.3	69.1	73.5	81.7	78.0	81.0	91.8	86.1	90.5
05040	2003	73.0	89.6	106.5	91.1	103.4	101.5	98.7	80.5	101.1	111.5	107.8	135.3
05040	2004	98.6	125.9	157.7	135.0	145.5	139.2	133.7	143.5	141.4	168.8		
05043	2002	67.4	44.7	48.0	63.3	54.9	77.8	81.3	67.3	68.2	86.3	79.4	98.8
05043	2003	67.0	96.7	86.2	79.4	101.2	111.2	105.5	81.4	94.6	106.7	115.2	154.9
05043	2004	88.9	103.3	142.4	121.9	126.0	132.5	114.3	123.2	129.6	145.2		

**05044 Увоз роба -  
материјал за репродукцију (USD)  
Imports of goods -  
intermediates (USD)**



**05045 Увоз роба -  
роба за личну потрошњу (USD)  
Imports of goods -  
consumer goods (USD)**



Ø 2003=100

— тренд - циклус компонента / trend - cycle component  
..... оригинална серија / original series

Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
05044	2002	67.6	71.8	77.9	81.6	77.4	74.0	85.5	85.5	88.6	94.8	85.9	87.0
05044	2003	80.4	90.3	115.7	93.6	104.1	99.7	98.7	77.5	102.2	108.2	100.7	128.7
05044	2004	95.6	126.9	161.6	130.0	142.8	138.3	134.2	156.3	137.2	174.8		
05045	2002	46.3	51.9	60.9	66.2	61.7	67.6	71.7	69.1	73.9	89.3	94.0	91.6
05045	2003	59.3	80.1	103.0	96.4	104.0	96.2	91.5	87.6	104.7	125.4	119.3	132.5
05045	2004	116.9	147.0	163.6	162.5	173.6	148.8	153.0	129.9	165.1	177.5		

---

**Запосленост**  
*Employment*

**Серије базних индекса (просек 2003=100)**  
*Base indices series (average 2003=100)*

**Шифра Назив**  
*Code Title*

07010	Запослени у предузећима, установама и организацијама - укупно <i>Employees in enterprises, institutions and organizations - total</i>
07011	Запослени у предузећима, установама и организацијама - привреда <i>Employees in enterprises, institutions and organizations - economic activities</i>
07012	Запослени у предузећима, установама и организацијама - ванпривреда <i>Employees in enterprises, institutions and organizations - non-economic activities</i>
07020	Лица која траже запослење <i>Persons seeking work</i>

**ЗАПОСЛЕНОСТ****EMPLOYMENT**

**Укупна запосленост у предузећима, установама и организацијама** у трећем кварталу 2004. за 2,1% је испод просечне запослености у 2003. години, а мања је за 1,8% у поређењу са трећим кварталом претходне године. За првих једанаест месеци 2004. године, укупна запосленост је за 2% мања од просечне из 2003. године, а за 2,2% од укупне запослености за једанаест месеци претходне године.

У трећем кварталу 2004. године **запосленост у привредним делатностима** опада по стопи од 3,5% у односу на просек 2003, и опада за 3,2% у односу на исти период претходне године. У првих једанаест месеци 2004. године, привредна запосленост је за 3,4% испод просечне привредне запослености 2003, а за 3,7% мања од истог периода претходне године.

У трећем кварталу 2004. године **запосленост у ванпривредним делатностима** расте по стопи од 2,1% у односу на просек 2003, а такође по стопи од 2,1% у односу на исти период претходне године. У првих једанаест месеци ове године, ванпривредна запосленост је за 1,9% већа од просека 2003, односно за 2% већи него у истом периоду од истог периода претходне године.

Број регистрованих **лица која траже запослење** у трећем кварталу 2004. мањи је за 0,7% од просечне незапослености из 2003, а за 2% од незапослености у истом периоду претходне године. У првих једанаест месеци 2004. године, укупна незапосленост је мања за 0,5% од просека 2003. такође, и за 0,5% од истог периода претходне године.

Велики раскорак између високе тражње за радом, изражене бројем регистрованих незапослених лица, и ниске понуде рада, изражене преко броја **слободних радних места**, и даље је значајно изражен.

*Total employment in enterprises, institutions and organizations in the period July-September of 2004 was 2.1% below the average in 2003, and 1.8% below the level attained in the same period of the previous year. In the first eleven months in 2004, the total employment decreased by 2%, comparing to the average in 2003, and by 2.2% comparing to the same period of the previous year.*

*In the third quarter of 2004, the employment in economics decreased by 3.5% comparing to the average in 2003, and decreased by 3.2% with respect to the same period of the previous year. In the first eleven months of 2004, employment in economics decreased by 3.4%, comparing to the average in 2003, and decreased by 3.7% comparing to the same period of the previous year.*

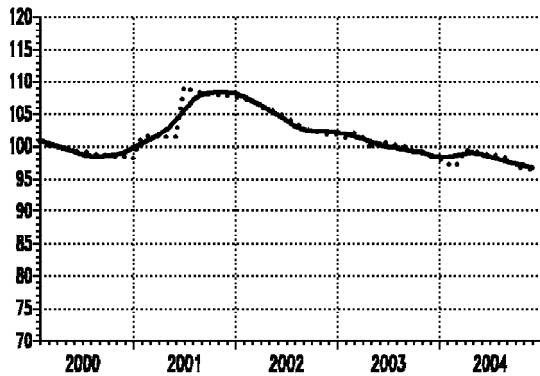
*In the third quarter of 2004, the employment in non-economics increased by 2.1% comparing to the average in 2003, and also by 2.1% with respect to the same period last year. In the first eleven months of the current year, employment in non-economics increased by 1.9% comparing to the average in 2003, and increased by 2% comparing to the same period of the previous year.*

*The number of the Persons seeking work in the third quarter of 2004, decreased by 0.7% in comparison with the average unemployed in 2003, and by 2% comparing to the same period of the previous year. The number of unemployed in the first eleven months of 2004 decreased by 0.5%, comparing to the average in 2003, and also decreased by 0.5% comparing to the same period of the previous year.*

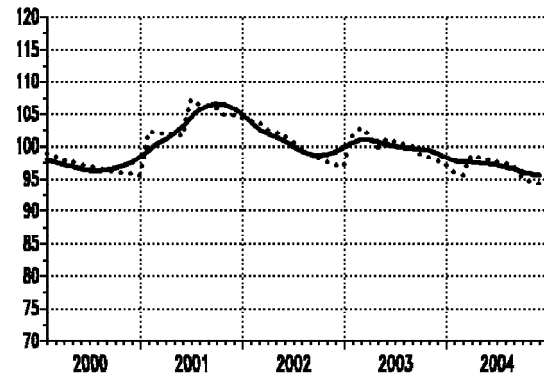
*A considerable discrepancy between the high labor demand, expressed in the number of the unemployed persons registered, and the low labor supply expressed in the number of job vacancies, was far still pronounced.*



**07010** Запослени у предузећима, установама и организацијама - укупно  
*Employees in enterprises, institutions and organizations - total*



**07011** Запослени у предузећима, установама и организацијама - привреда  
*Employees in enterprises, institutions and organizations - economic activities*

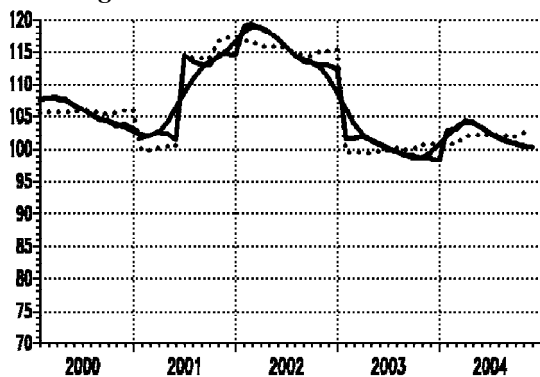


Ø 2003=100

— тренд - циклус компонента/trend - cycle component  
..... оригинална серија/original series

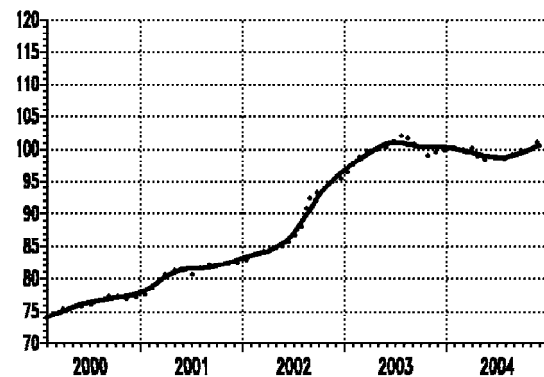
Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
07010	2002	107.3	107.0	106.1	105.7	105.2	104.4	103.6	102.8	102.3	102.1	101.7	101.7
07010	2003	101.2	102.0	101.2	99.7	100.8	100.5	100.1	99.9	99.1	98.9	98.5	98.1
07010	2004	97.3	96.9	99.5	99.3	99.0	98.7	98.6	98.3	96.9	96.7	96.4	
07011	2002	104.0	103.7	102.6	102.2	101.5	100.6	99.7	98.8	98.2	97.6	97.0	97.0
07011	2003	101.8	102.9	101.7	99.7	101.1	100.6	100.2	99.9	98.8	98.3	97.8	97.1
07011	2004	96.1	95.6	98.6	98.3	97.9	97.6	97.4	97.0	95.2	94.7	94.3	

**07012** Запослени у предузећима, установама и организацијама - ванпривреда  
*Employees in enterprises, institutions and organizations - non-economic activities*



**07020** Лица која траже запослење  
*Persons seeking work*

*Persons seeking work*



Ø 2003=100

— тренд - циклус компонента/trend - cycle component  
..... оригинална серија/original series

Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
07012	2002	116.7	116.7	115.9	115.8	115.9	115.5	115.0	114.4	114.3	115.1	115.2	115.3
07012	2003	99.6	99.4	99.6	99.4	99.8	99.9	100.1	99.9	100.0	100.6	100.8	100.9
07012	2004	100.9	100.8	102.0	102.1	102.2	102.1	102.2	102.0	101.9	102.5	102.3	
07020	2002	83.6	84.0	84.4	85.0	84.9	86.6	88.0	92.6	93.5	94.2	95.3	95.5
07020	2003	97.5	99.0	99.9	100.0	100.4	101.0	102.3	100.8	100.8	98.9	99.6	99.8
07020	2004	100.1	99.9	100.2	98.4	98.4	98.8	98.5	99.4	99.9	99.9	101.3	

**Напомена:** Код серија 07010, 07011 и 07012 нису обухваћени приватни предузетници, лица која самостално обављају делатност - професију и запослени код њих.

**Footnote:** In the series 07010, 07011 and 07012 excluding private entrepreneurs, persons performing activities - occupation independently and their employees included.

---

**Расподела**  
*Distribution*

**Серије базних индекса (просек 2003=100)**  
*Base indices series (average 2003=100)*

**Шифра Назив**  
*Code Title*

07040	Реалне просечне нето зараде без пореза и доприноса - укупно <i>Real average net wages without taxes and contributions - total</i>
07041	Реалне просечне нето зараде без пореза и доприноса - привредне делатности <i>Real average net wages without taxes and contributions - economic activities</i>
07042	Реалне просечне нето зараде без пореза и доприноса - ванпривредне делатности <i>Real average net wages without taxes and contributions - non-economic activities</i>
09021	Приходи и примања буџета - распоређени буџету Државне заједнице <i>Revenues and receipts of the budget - distributed to State Union</i>
09022	Приходи и примања буџета - распоређени буџету републике <i>Revenues and receipts of the budget - distributed to republics</i>
09023	Приходи и примања буџета - распоређени буџетима општина и градова <i>Revenues and receipts of the budget - distributed to communes and towns</i>

## РАСПОДЕЛА

## DISTRIBUTION

Просечно исплаћена нето зарада без пореза и доприноса, износила је у септембру 14444 динара (у привреди 13407 динара, у ванпривреди 16907 динара), што је номинално укупно повећање за 1,9% (у привреди смањење за 1,4%, у ванпривреди повећање за 2,6%), а реално укупно на нивоу августа (у привреди за 0,4% мање, у ванпривреди за 0,7% више) у односу на претходни месец. У октобру је просечно исплаћена нето зарада за 1,3% већа од зараде у септембру (у привреди за 2,2% више, у ванпривреди за 0,3% мање) у номиналном износу, док реално, то повећање износи 0,4% (у привреди 1,2%, у ванпривреди 1,3%). Месечни раст нето зарада у новембру већи је за 2,8% (у привреди за 2,5%, у ванпривреди за 3,1%), док реално месечно повећање износи 1,7% (у привреди 1,5%, у ванпривреди 2,1%).

Од почетка 2004. године до новембра, просечна номинална нето зарада већа је за 20,1% (у привреди за 20,5%, у ванпривреди за 17,2%) од просека 2003, а за 23% већа (у привреди за 22,9%, у ванпривреди за 20,9%) од нето зараде из истог периода претходне године. Годишње стопе раста за укупне номиналне нето зараде у септембру, октобру и новембру износе 20,8%, 17,8% и 22,8%, а реалне 6,7%, 4,4% и 8,6%, респективно.

Базни индекси за реалне просечне зараде без пореза и доприноса израчунати су тако што су базни месечни индекси (2003=100), дељени са одговарајућим базним индексима трошкова живота (такође 2003=100).

Од 1.04.2003. године државна заједница СЦГ нема своје изворне приходе. У априлу 2003. године приходи буџета федерације из периода јануар - март 2003. преусмерени су у буџет Републике Србије.

Кумулативно посматрано, за првих једанаест месеци 2004, у односу на једанаест месеци претходне године, приходи буџета распоређени буџету Републике већи су за 15,7% (реално за 4,3%) и брже су расли од прихода буџета распоређених општинама и градовима (номинално 21% и реално за 9,1%) за посматрани период.

*Average net wages (salaries), without taxes and contributions, disbursed in September amounted to 14444Dinars (in economy 13407 Dinars, and in non-economic activities 16907 Dinars), which represents the total nominal increase of 1.9% (in economy decrease of 1.4% and in non-economic activities increase of 2.6%) and in real terms, it was at the same level (in economy decreased by 0.4% and in non-economic activities increased by 3.8%), compared to the previous month. In October, comparing to September, average net wage (salary), without taxes and contributions, disbursed was 1.3% greater (increased by 2.2% in economy, and decreased by 0.3% in non-economic activities) nominally, but in real terms the increase was 0.4% (1.2% in economy, and 1.3% in non-economic activities). In November, comparing to the previous month, net wages increased by 2.8% (2.5% in economy, and 3.1% in non-economic activities) nominally, while the real increase was 1.7% (1.5% in economy, and 2.1% in non-economic activities).*

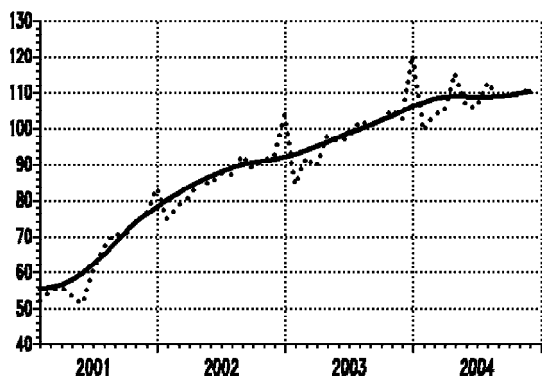
*From the beginning of 2004 until November, the average net wages increased nominally by 20.1% (by 20.5% in economy, and by 17.2% in non-economic activities) comparing to the average in 2003, and by 23% (22.9% in economy, and 20.9% in non-economic activities) comparing to the same period of the previous year. Annual growth rates of net wages in September, October and November amounted, nominally, to 20.8%, 17.8% and 22.8%, (6.7%, 4.4% and 8.6%, in real terms), respectively.*

*The base indices of real average wages without taxes and contributions were calculated by dividing monthly base indices (2003=100) by analogous monthly base indices of consumer prices (2003=100 as well).*

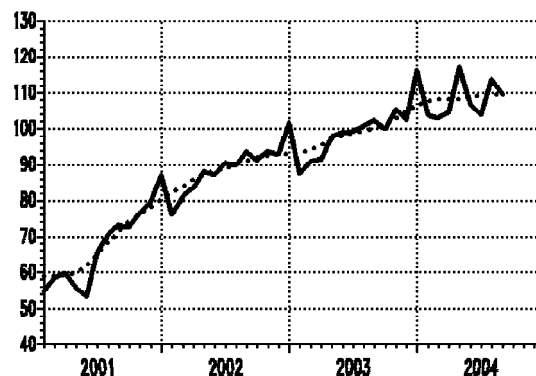
*Since 01.04.2003, State Union of Serbia and Montenegro has no income of its own. In April 2003 the budget revenues of federation collected from January to March in 2003 were rerouted to Serbian republic budget.*

*Cumulatively (period January-November), in 2004, comparing to 2003, the budget revenues distributed to republic budgets recorded an increase (15.7% nominally, and 4.3% the real value) and grew faster than the increase of budget revenues distributed to communes and towns (21% nominally and 9.1% the real value) in this period.*

**07040** Реалне просечне нето зараде без пореза и доприноса - укупно  
*Real average net wages without taxes and contributions - total*



**07041** Реалне просечне нето зараде без пореза и доприноса - привредне делатности  
*Real average net wages without taxes and contributions - economic sector*

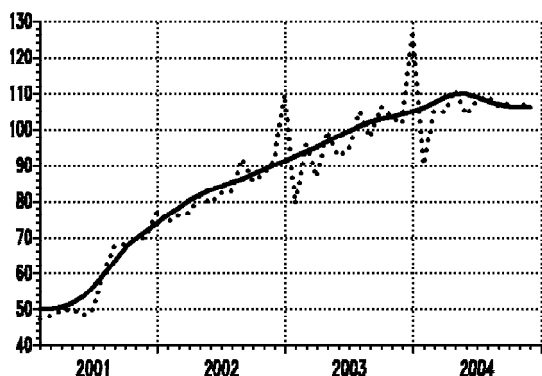


Ø 2003=100

— тренд - циклус компонента / trend - cycle component  
..... оригинална серија / original series

Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
07040	2002	74.9	78.9	80.8	85.6	84.4	87.5	87.2	92.6	89.0	91.3	92.2	103.6
07040	2003	84.5	91.9	89.5	97.8	96.5	97.6	102.0	100.7	102.1	104.8	102.4	120.3
07040	2004	99.4	103.8	105.0	115.4	106.2	105.7	112.7	109.0	109.0	109.4	111.2	
07041	2002	76.0	80.9	83.3	88.1	87.2	90.5	89.7	93.6	91.1	93.6	92.9	101.4
07041	2003	87.3	90.9	91.4	97.5	98.7	99.0	100.4	101.9	99.8	105.1	102.3	116.1
07041	2004	103.5	102.6	104.3	116.9	106.5	103.6	113.6	109.3	108.9	110.2	111.8	

**07042** Реалне просечне нето зараде без пореза и доприноса - ванпривредне делатности  
*Real average net wages without taxes and contributions - non-activities sector*

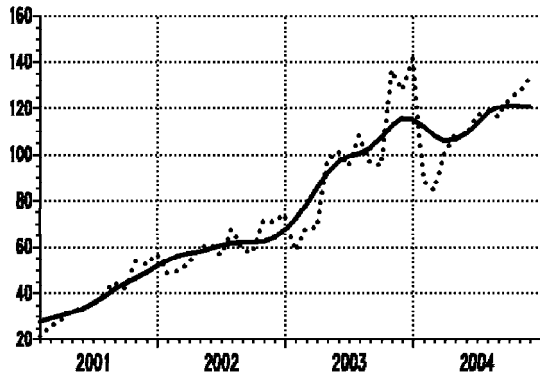


Ø 2003=100

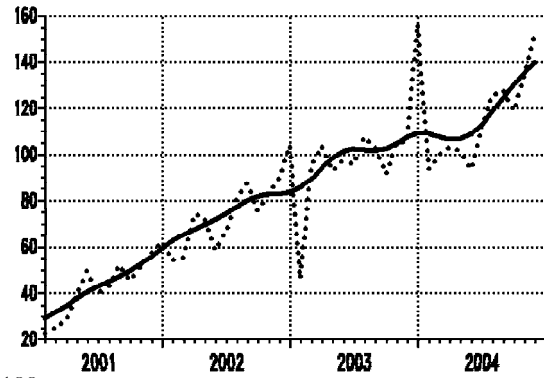
— тренд - циклус компонента / trend - cycle component  
..... оригинална серија / original series

Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
07042	2002	74.2	76.2	76.8	81.4	79.6	82.3	82.9	92.1	85.8	87.4	91.8	109.7
07042	2003	79.3	95.7	86.6	99.6	92.7	94.5	105.0	97.8	106.2	103.4	101.6	127.3
07042	2004	90.3	104.9	104.7	110.9	103.9	107.8	109.1	106.4	107.1	105.8	107.9	
09021	2002	101.4	98.8	126.4	119.3	120.1	113.2	128.8	123.1	123.8	151.1	143.3	154.8
09021	2003	71.7	100.0	115.5	-	-	-	-	-	-	-	-	-
09021	2004	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-

**09022 Приходи и примања буџета -  
распоређени буџету републике**  
*Revenues and receipts of the budget -  
distributed to republics*



**09023 Приходи и примања буџета -  
распоређени буџетима општина и градова**  
*Rvenues and receipts of budget -  
distributed to communes and towns*



∅ 2003=100

— тренд - циклус компонента / trend - cycle component  
..... оригинална серија / original series

Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
09022	2002	48.7	49.6	53.3	59.6	61.3	56.8	67.7	59.2	56.9	71.2	70.4	74.4
09022	2003	58.2	68.4	68.3	97.7	101.4	94.9	108.3	96.3	102.8	135.9	127.5	141.0
09022	2004	88.3	84.6	100.5	108.2	108.6	116.8	119.0	116.6	124.0	127.0	132.6	
09023	2002	54.0	55.7	74.1	72.4	58.7	66.9	81.1	87.3	75.4	82.9	89.6	103.9
09023	2003	46.0	95.2	104.8	92.7	97.3	95.5	107.4	103.1	91.2	105.0	105.3	156.5
09023	2004	93.6	100.0	103.4	101.5	93.5	112.1	125.9	128.0	118.7	133.9	151.6	

---

**Цене**  
*Prices*

**Серије ланчаних индекса**  
*Chain indices series*

**Шифра Назив**  
*Code Title*

06010	Цене произвођача индустријских производа - укупно <i>Producers' prices of manufactured goods - total</i>
06011	Цене произвођача индустријских производа - средства рада <i>Producers' prices of manufactured goods - capital goods</i>
06012	Цене произвођача индустријских производа - материјал за репродукцију <i>Producers' prices of manufactured goods - intermediates</i>
06013	Цене произвођача индустријских производа - роба за личну потрошњу <i>Producers' prices of manufactured goods - consumer goods</i>
06040	Цене на мало - укупно <i>Retail prices - total</i>
06060	Трошкови живота - укупно <i>Consumer prices - total</i>

**ЦЕНЕ**

**Цене произвођача индустријских производа** у септембру 2004. године веће су за 1,6% од цена из претходног месеца, укупно. У секторима индустрије - вађење руде и камена и у прерађивачкој индустрији веће су за 0,4% и за 1,9%, док су у производњи електричне енергије, гаса и воде цене остале на нивоу цена из августа. У октобру је месечна стопа раста ових цена износила 0,9%, а у новембру 0,3%. Од почетка године до краја новембра остварен је знатан раст цена, и то у сектору вађење руда и камена за 13,3%, у сектору производња електричне енергије, гаса и воде за 11,5% и у сектору прерађивачке индустрије за 10,9%.

Посматрано по намени, у септембру предњаче **цене произвођача материјала за репродукцију** и **цене произвођача роба за личну потрошњу** (1,7%), док у октобру и новембру предњаче цене произвођача роба за личну потрошњу (1,1%, односно 0,4%). **Цене произвођача средстава рада** имале су најмањи месечни раст, тако су у септембру расле по стопи од 0,6%, октобру од 0,1% и у новембру по стопи од 0,3%.

**Цене на мало** су имале месечну стопу раста у септембру, октобру и новембру од 1,7%, 0,5% и 1,2%. У септембру су од роба највише порасле цене пољопривредних производа (за 3,5%) и цене прехранбених производа (за 3%). У октобру су највише поскупели индустријски непрехрамбени производи (за 1,3%), док су пољопривредни производи појевтинили за 0,6%. У новембру су највише поскупели пољопривредни производи за 2,5%, а од индустријских производа (ланчани индекс 101,5%) највише су поскупели индустријски непрехрамбени производи, за 2%, и индустријски прехранбени производи, за 1%.

**Трошкови живота** су пратили динамику кретања цена на мало, месечна стопа раста трошкова живота у септембру износила је 1,8% а у октобру и новембру 1%. Укупан индекс у септембру одређен је поскупљењем исхране (3,2%), поскупљењем производа за хигијену (2,9%) и поскупљењем саобраћајних средстава (2%). У октобру су највећи раст забележили издаци за исхрану 1,7%, а у новембру доминира пораст издатака за саобраћајна средства и услуге (за 1,8%) и издатака за исхрану (за 1,5%). Од почетка године до краја октобра трошкови живота су повећани за 10,7%, а од почетка године до краја новембра за 11,8%.

**PRICES**

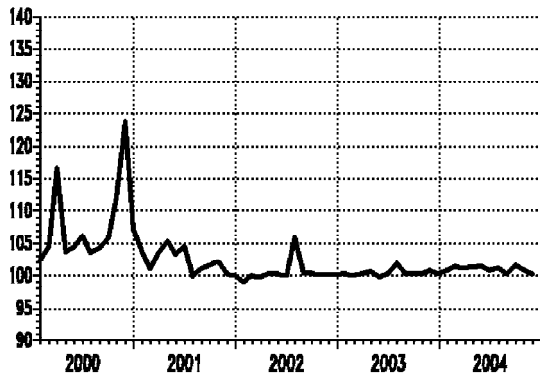
**Prices of producers of industrial goods** increased in September 2004 by 1.6%, with the respect to the previous month, in total. In the sectors of industry, ore mining and stone quarrying and manufacturing industry the prices increased by 0.4% and by 1.9%, while in **electric power industry and gas and water supply** sector they were at the level attained in August. In October and November the monthly increase rates of these prices were 0.9% and 0.3% respectively. From the beginning of the year to November, a significant increase was recorded for prices in the sector of ore mining and stone quarrying (13.3%), for prices of electricity, gas and water supply (11.5%) and in processing industry (10.9%).

Observed by assignment, in September the **prices of producers of intermediate goods and prices of producers of consumer goods** had the biggest growth of 1.7%, while in October and in November the **prices of producers of consumer goods** had the biggest growth of 1.1% and 0.4%. The **prices of producers of capital goods** recorded the smallest increase in September when it was 0.6%, in October 0.1% and in November 0.3%.

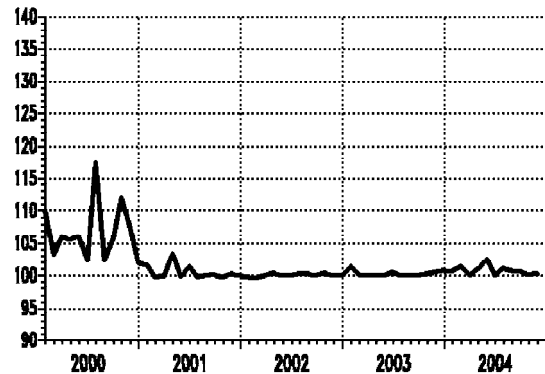
**The retail prices** recorded monthly increases of 1.7% in September, 0.5% in October and 1.2% in November, with respect to previous month. In September, the prices of agricultural products recorded the biggest increase (3.5%), than the prices of agricultural products (3%). In October the biggest increase was recorded with prices of industrial non - agricultural products (by 1.3%), while the prices of agricultural products decreased by 0.6%. In November, the biggest increase was recorded with the prices of agricultural products (by 2.5%), while among the industrial products' prices (chain index 101.5%) the biggest increase was with industrial non - agricultural products (2%) and agricultural products (1%).

**Consumer prices** followed the dynamics of retail prices. Monthly increase of consumer prices in September was 1.8%, while in October and November it was 1%. The total index in September was influenced by the price increase of food (3.2%) and the price increase of hygiene (2.9%) and the price of transport (2%). In October, expenditure growth for food was dominant (1.7%), and in November there were expenditure for transport (1.8%) and food expenditure (1.5%). From the beginning of the year until October, the consumer prices recorded an increase of 10.7%, and from beginning of the year until November they increased by 11.8%.

**06010** Цене произвођача индустријских производа  
- укупно  
*Producers' prices of manufactured goods*  
- total



**06011** Цене произвођача индустријских производа  
- средства рада  
*Producers' prices of manufactured goods*  
- capital goods

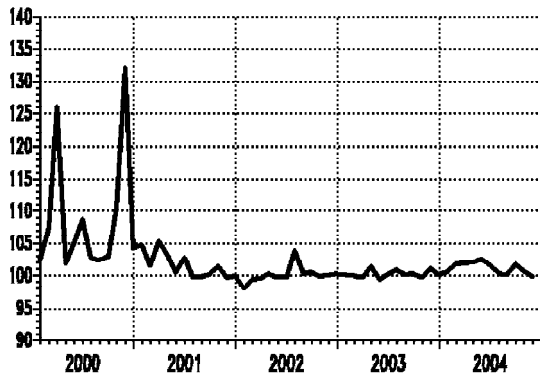


Ланчани индекси /Chain indices

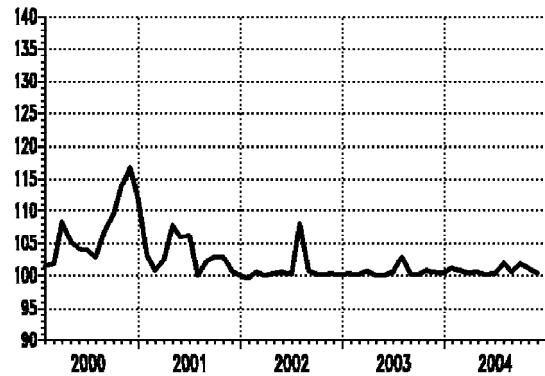
— оригинална серија /original series

Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
06010	2002	99.0	100.0	99.8	100.2	100.2	100.0	105.9	100.4	100.4	100.1	100.1	100.1
06010	2003	100.2	100.0	100.2	100.6	99.7	100.3	101.8	100.2	100.2	100.3	100.8	100.3
06010	2004	100.7	101.3	101.1	101.2	101.3	100.8	101.1	100.3	101.6	100.9	100.3	
06011	2002	99.8	99.6	100.0	100.4	100.0	100.0	100.2	100.2	100.0	100.4	100.0	100.0
06011	2003	101.4	100.1	100.0	100.0	100.0	100.5	100.0	100.0	100.0	100.2	100.5	100.7
06011	2004	100.6	101.4	100.0	101.0	102.5	100.0	100.1	100.7	100.6	100.1	100.3	

**06012** Цене произвођача индустријских производа  
- материјал за репродукцију  
*Producers' prices of manufactured goods*  
- intermediates



**06013** Цене произвођача индустријских производа  
- роба за личну потрошњу  
*Producers' prices of manufactured goods*  
- consumer goods



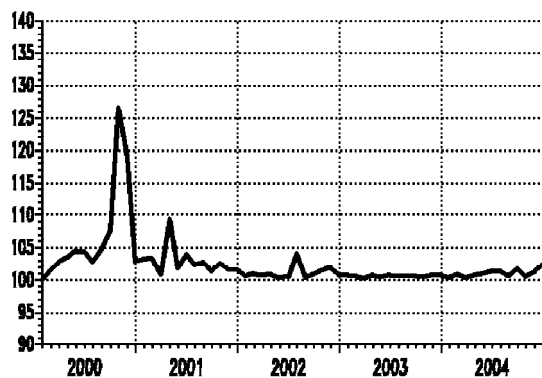
Ланчани индекси /Chain indices

— оригинална серија /original series

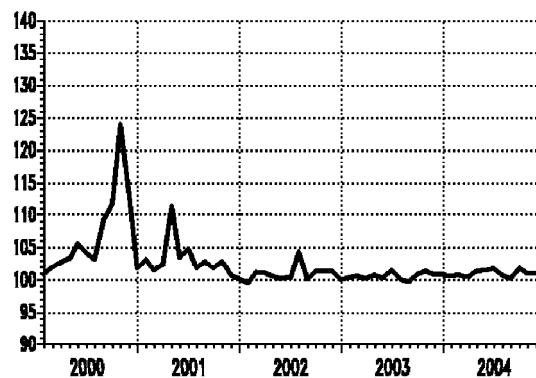
Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
06012	2002	98.0	99.4	99.5	100.2	99.8	99.8	103.8	100.2	100.5	99.9	100.0	100.2
06012	2003	100.1	100.0	99.8	101.3	99.4	100.1	100.9	100.1	100.3	99.7	101.1	100.1
06012	2004	100.5	101.7	101.9	102.0	102.5	101.6	100.4	100.1	101.7	100.8	99.9	
06013	2002	99.6	100.5	100.0	100.2	100.5	100.3	108.0	100.7	100.3	100.1	100.2	100.1
06013	2003	100.2	100.1	100.6	100.0	100.0	100.5	102.8	100.3	100.1	100.7	100.5	100.4
06013	2004	101.1	100.8	100.4	100.5	100.1	100.2	101.9	100.5	101.7	101.1	100.4	



**06040** Цене на мало -  
укупно  
*Retail prices -  
total*



**06060** Трошкови живота -  
укупно  
*Consumer prices -  
total*



Ланчани индекси /Chain indices

— оригинална серија /original series

Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
06040	2002	100.6	101.0	100.8	100.9	100.4	100.5	104.1	100.4	100.9	101.5	102.0	100.8
06040	2003	100.8	100.6	100.3	100.7	100.5	100.7	100.6	100.6	100.6	100.5	100.8	100.7
06040	2004	100.4	100.9	100.4	100.8	101.0	101.4	101.4	100.6	101.7	100.5	101.2	102.5
06060	2002	99.5	101.2	101.1	100.6	100.2	100.4	104.3	100.1	101.3	101.3	101.4	100.0
06060	2003	100.4	100.6	100.3	100.8	100.4	101.5	100.1	99.7	100.9	101.4	100.9	100.9
06060	2004	100.6	100.7	100.5	101.4	101.5	101.7	100.8	100.3	101.8	101.0	101.0	101.2

---

**Монетарни сектор**  
*Monetary sector*

**Серије базних индекса (просек 2003=100) и каматних стопа**  
*Base indices series (average 2003=100) and interest rates*

<b>Шифра</b>	<b>Назив</b>
<i>Code</i>	<i>Title</i>
13090	Новчана маса М1 <i>M1 Money supply</i>
13091	Готов новац у оптицају <i>Cash in circulation</i>
13392	Депозити по виђењу <i>Sight deposits</i>
13092	Новчана маса М2 <i>M2 Money supply</i>
13110	Новчана маса М3 <i>M3 Money supply</i>
13210	Каматне стопе правних лица на депозите на текућим и жиро рачунима <i>Interest rates of legal entities for deposits on current and giro accounts</i>
13220	Каматне стопе правних лица на орочене депозите до једног месеца <i>Interest rates of legal entities for time deposits up to one month</i>

**МОНЕТАРНИ СЕКТОР**

У септембру, **новчана маса М1** номинално расте по стопи од 4% (реално од 2,3%), у октобру бележи раст од 3,3% (реално од 2,8%), док у новембру опада по стопи од 1,4% (реално од 2,6%) у односу на претходни месец. За првих једанаест месеци 2004. године, новчана маса је већа за 12,1% у односу на исти период претходне године, а за 10,9% у односу на просек 2003. године. У трћем кварталу новчана маса расте по стопи од 14% у односу на просек 2003. и по стопи од 13,5% у односу на трећи квартал прошле године.

Учешће **готовог новца у оптицају** у новчаној маси у септембру 2004. године износи 38,7%, а у октобру и новембру то учешће износи 36,3%, односно 35,4%. Готов новац у оптицају месечно расте у септембру (42 милијарде динара) за 5,6%, док опада у октобру (41 милијарди динара) за 3,3%, а у новембру (39,5 милијарди динара) за 3,8%. У односу на претходни месец, готов новац у оптицају реално расте у септембру за 3,8%, а опада у октобру за 3,8% и у новембру за 4,9%.

У исто време, **депозитни новац** номинално месечно расте у септембру и октобру за 3,1% и за 7,4%, а у новембру опада за 1,4%. Реалне стопе за септембар и октобар износе 1,4%, односно 6,9%, а за новембар -2,6%.

У септембру и октобру дошло је до повећања **новчане масе М2** на месечном нивоу, номинално за 4,9% и за 4,3%, где је у новембру мања за 0,5%. У исто време, новчана маса је реално већа у септембру и октобру за 3,1%, односно за 3,8%, а реално мања у новембру за 1,7%.

**Новчана маса М3** у септембару, октобру и новембру номинално је већа за 3,7%, 4% и за 1,4%, у односу на претходни месец. На месечном нивоу, у овим месецима, **М3** такође реално расте, и то за 2%, 3,2% и за 0,2%.

**Каматне стопе правних лица на депозите на текућим и жиро рачунима**, као и на орочене депозите до једног месеца, на месечном нивоу, у номиналном износу дате су у табелама на следећој страни. Реалне вредности ових каматних стопа приказане су на графиконима. Реалне каматне стопе правних лица на депозите на текућим и жиро рачунима негативне су у свим месецима од 2000. до 2003. године, и месецима до новембра 2004. године.

**Каматне стопе правних лица на орочене депозите до једног месеца** реално су позитивне у 2003. години. У септембру и октобру 2004. године реално су негативне, док су у новембру реално позитивне.

**MONETARY SECTOR**

*In September, the **money supply M1** increased nominally by 4% (in real terms by 2.3%), with respect to August. In October, money supply increased nominally by 3.3% (in real terms by 2.8%), while in November it decreased nominally by 1.4% (in real terms by 2.6%), in comparison to the previous month. In the first eleven months of 2004, money supply increased by 12.1% with respect to the same period of the previous year, and by 10.9% with respect to the average in 2003. In the third quarter, the money supply was increased by 14%, in comparison to the average in 2003 and increased by 13.5% in comparison to the third quarter of the previous year.*

*The share of **cash in circulation** in September 2004 amounted to 38.7%, and in October and November it amounted to 36.3% and 35.4%. In September, cash in circulation (42 billion Dinars) increased by 5.6%, while in October (41 billion Dinars) it decreased by 3.3% and in November (39.5 billion Dinars) it decreased by 3.8, nominally, with respect to the previous month. In real terms, change rates in September, October and November were 3.8%, -3.8% and -4.9%, respectively.*

*At the same time, **deposit money** increased nominally in September by 3.1% and in October by 7.4% but it decreased in November by 1.4%. In real terms, it increased in September by 1.4% and in October by 6.9%, but it decreased by 2.6% in November.*

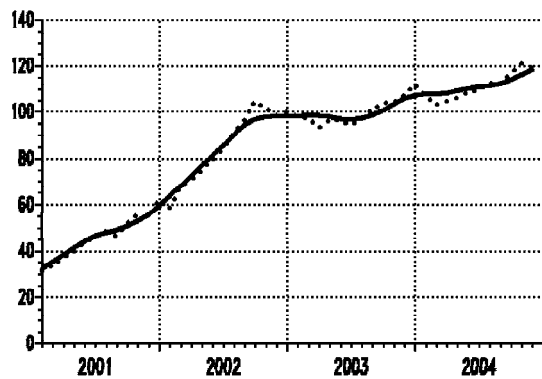
*In September and in October, the **money supply M2** increased level nominally monthly rates by 4.9% and by 4.3%. In November it decreased by 0.5%. In real terms, change rates in September, October and November were by 3.1%, 3.8% and -1.7%.*

*The **money supply M3** increased in September, October and November nominally by 3.7%, 4% and by 1.4%, with respect to previous month. In real terms, change rates in September, October and November were by 2%, 3.2% and 0.2%.*

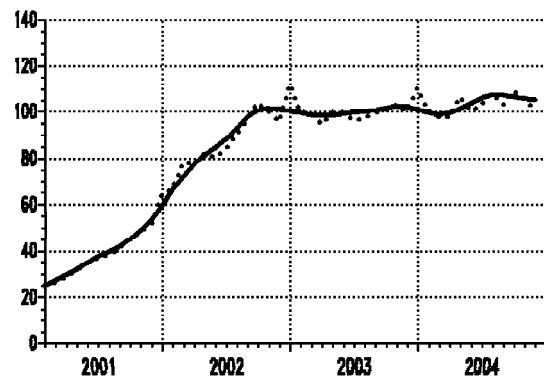
***Interest rates of legal entities for deposits on current and giro accounts and on time deposits up to one month (on monthly level, in nominal terms) are presented in the tables on the next page. Real values of these interest rates are presented on graphs. Real interest rates of legal entities for deposits on current and giro accounts follow the trend being negative during the whole period 2000 - 2003, up to November 2004.***

***Interest rates of legal entities for time deposits up to one month were positive (the real values) in 2003. In September and October 2004, interest rates (the real values) were positive, and negative in November.***

**13090 Новчана маса M1**  
*M1 Money supply*



**13091 Готов новац у оптицају**  
*Cash in circulation*

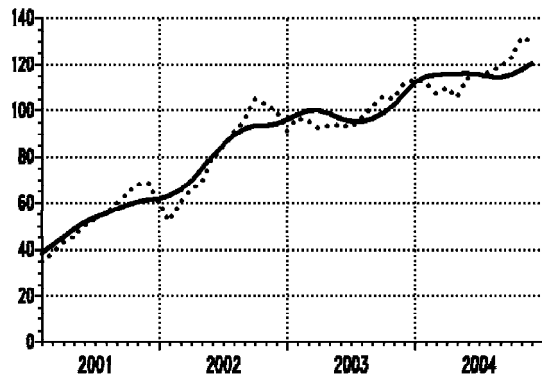


∅ 2003=100

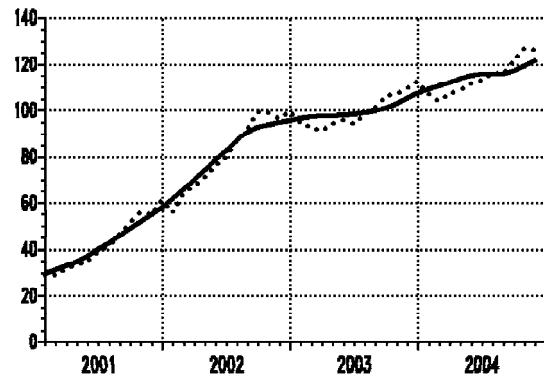
— тренд - циклус компонента/*trend - cycle component*  
..... оригинална серија/*original series*

Серија <i>Series</i>	Год. <i>Year</i>	I <i>Jan</i>	II <i>Feb</i>	III <i>Mar</i>	IV <i>Apr</i>	V <i>May</i>	VI <i>Jun</i>	VII <i>Jul</i>	VIII <i>Aug</i>	IX <i>Sep</i>	X <i>Oct</i>	XI <i>Nov</i>	XII <i>Dec</i>
13090	2002	58.2	68.0	70.5	74.6	79.5	84.3	90.8	96.0	104.4	101.6	98.1	99.9
13090	2003	98.0	97.0	93.4	96.1	96.3	94.3	97.0	100.9	103.7	104.2	107.0	112.0
13090	2004	106.9	103.0	104.5	106.1	108.5	109.4	112.8	112.3	116.8	120.6	118.9	
13091	2002	66.6	78.6	77.3	82.1	80.7	83.9	90.7	96.9	103.6	100.3	95.6	112.0
13091	2003	99.9	99.3	94.6	99.5	99.6	96.2	97.3	99.7	100.5	103.1	100.2	110.1
13091	2004	100.3	97.4	97.4	106.6	100.4	103.4	107.7	103.0	108.8	105.2	101.3	

**13392 Депозити по виђењу**  
*Sight deposits*



**13092 Новчана маса M2**  
*M2 money supply*

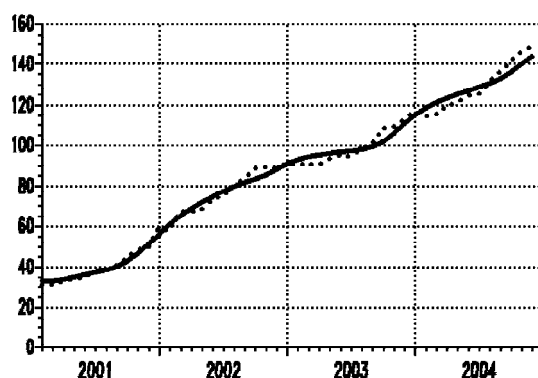


∅ 2003=100

— тренд - циклус компонента/*trend - cycle component*  
..... оригинална серија/*original series*

Серија <i>Series</i>	Год. <i>Year</i>	I <i>Jan</i>	II <i>Feb</i>	III <i>Mar</i>	IV <i>Apr</i>	V <i>May</i>	VI <i>Jun</i>	VII <i>Jul</i>	VIII <i>Aug</i>	IX <i>Sep</i>	X <i>Oct</i>	XI <i>Nov</i>	XII <i>Dec</i>
13392	2002	52.2	60.5	65.6	69.3	78.7	84.6	90.9	95.4	104.9	102.6	99.8	91.3
13392	2003	96.8	95.4	92.5	93.7	93.9	93.0	96.9	101.7	106.0	105.0	111.8	113.4
13392	2004	111.7	107.0	109.5	105.8	114.2	115.6	116.5	118.8	122.5	131.5	129.7	
13092	2002	55.6	64.4	67.4	71.3	75.7	80.2	86.6	91.7	99.6	98.8	96.4	99.7
13092	2003	95.2	93.1	91.3	94.5	96.1	94.5	98.2	101.4	106.6	107.1	109.6	112.3
13092	2004	106.7	104.0	107.3	108.7	111.8	113.1	115.8	115.9	121.6	126.8	126.2	

**13110 Новчана маса М3**  
*M3 Money supply*

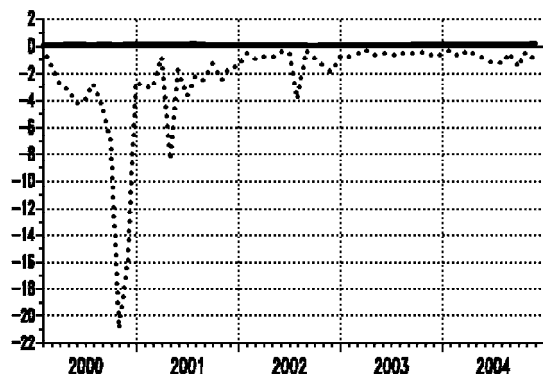


∅ 2003=100

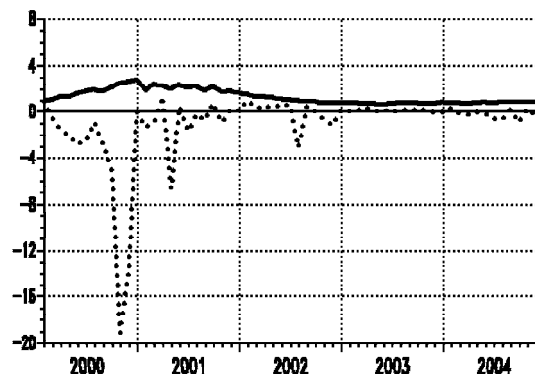
— тренд - циклус компонента /trend - cycle component  
..... оригинална серија /original series

Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
13110	2002	57.6	67.1	67.2	68.4	73.2	75.4	79.7	83.7	88.3	89.3	88.6	91.2
13110	2003	90.5	90.5	90.4	93.4	95.2	94.6	98.1	100.4	108.3	109.1	113.0	116.6
13110	2004	114.3	115.2	119.7	120.9	124.6	125.1	131.1	136.2	141.2	146.5	148.6	

**13210 Каматне стопе правних лица на депозите на текућим и жиро рачунима**  
*Interest rates of legal entities for deposits on current and giro accounts*



**13220 Каматне стопе правних лица на орочене депозите до једног месеца**  
*Interest rates of legal entities for time deposits up to one month*



..... реалне каматне стопе /real interest rates  
— номиналне каматне стопе /nominal interest rates

Серија Series	Год. Year	I Jan	II Feb	III Mar	IV Apr	V May	VI Jun	VII Jul	VIII Aug	IX Sep	X Oct	XI Nov	XII Dec
13210	2002	0.04	0.04	0.05	0.02	0.05	0.02	0.02	0.06	0.01	0.04	0.04	0.03
13210	2003	0.02	0.02	0.02	0.02	0.04	0.05	0.05	0.03	0.08	0.10	0.09	0.9
13210	2004	0.09	0.10	0.10	0.10	0.11	0.10	0.12	0.12	0.11	0.13	0.14	
13220	2002	1.53	1.32	1.28	1.21	1.09	0.99	0.94	0.86	0.85	0.75	0.76	0.73
13220	2003	0.75	0.73	0.66	0.67	0.61	0.70	0.75	0.73	0.73	0.69	0.68	0.78
13220	2004	0.76	0.75	0.70	0.77	0.78	0.75	0.78	0.78	0.79	0.78	0.78	

## МЕТОДОЛОШКА ОБЈАШЊЕЊА

Публикација ТРЕНДОВИ има за циљ да носиоцима економске политике земље пружи ажурну информацију о текућим кретањима у привреди, као и о њиховим дугорочним и/или цикличним понашањима. Зато су на графиконима приказане и тренд-циклус компоненте заједно са оригиналним месечним подацима, док су у табелама дати само оригинални подаци - базни или ланчани индекси за текућу и две претходне године.

База индексних података који се презентују, годишње се ажурира прерачунавањем индекса текуће године у односу на претходну годину као базну (=100).

За сваку презентовану област економске активности даје се и текстуална анализа кретања праћених појава за период обрађен у датом броју публикације.

Почев од првог броја ове публикације (март 2004), серије из (одговарајућих) области се приказују према **Класификацији делатности (КД)** која се примењује од јануара 2001. године, а знатно се разликује од **Јединствене класификације делатности (ЈКД)** која је била у примени више од 20 година. Део података по КД статистика прикупља од јануара 2004, док се подаци за претходне месеце добијају компилацијом старих података из ЈКД у КД.

ТРЕНДОВИ, као и база података иза њих, заснивају се на подацима Републичког завода за статистику Србије и Народне банке Србије, а од јануара 2003. и на подацима Министарства финансија и економије - Управа за јавна плаћања, Централа, Београд. Од јануара 2003. послове ЗОП-а, о бруто наплати и расподела јавних прихода, преузеле су Национална штедионица и Министарство финансија и економије - Управа за јавна плаћања, и подаци су расположиви. Податке о новчаним токовима прикупљају пословне банке и прослеђују Народној банци Србије.

**Посебно напомињемо** да од другог квартала 1999. године, серије не садрже податке за Косово и Метохију.

## METHODOLOGICAL EXPLANATIONS

*The ultimate aim of the TRENDS publication is to provide accurate information on current economic trends to the economic policy makers, as well as information on their long-term and/or cyclical behavior. For this reason, the graphs present both, the original monthly data and the trend-cycle components, while the tables present only original data - base or chain indices for the current and two previous years.*

*Database of index data, which are presented in the publication, is being made accurate by recalculating indices according to the preceding year as the referent year (=100).*

*For each sector of economic activities covered by the publication, there is a regular short analysis of current economic trends in the observed period.*

*Starting March 2004, when the first issue of this publication was announced, data series (for appropriate sectors) are presented in terms of **Classification of Activities (CA)**, which has been applying since January 2001. There is quite a difference between CA and **Uniform Classification of Activities (UCA)**, which was in use for over twenty years. Statistics has been collecting data by CA methodology for some of the sectors since January 2004, while data for previous months are obtained by compiling data collected by UCA methodology.*

*TRENDS, as well as data base beyond, use data collected by Statistical Office of the Republic of Serbia, by National Savings Bank and, since January 2003, by Ministry of Finances and Economy – Directorate for public payments in Belgrade (Also, since January 2003, tasks of Clearing and Payment Service concerning data collection for gross revenues and distribution of public revenues, have been taken over by National Savings Bank and Ministry of Finances and Economy – Directorate for public payments, and these data are available. The data on monetary flows have been collected by commercial banks and passed to National Bank of Serbia).*

***Specially remarked** is the fact that starting the second quarter 1999, all the series do not include data for Kosovo and Metohia.*

Серије података о привредним кретањима покривају следеће области:

- (1) Активности,
- (2) Финална тражња,
- (3) Спољна трговина,
- (4) Запосленост,
- (5) Расподела,
- (6) Цене и
- (7) Монетарни сектор.

#### База података

Две базе података ТРЕНДАГРЕГАТ и ТРЕНДИНДЕКС, које се паралелно одржавају, и чији је део приказан у ТРЕНДОВИМА, још увек су на рачунару Завода за статистику СЦГ под старим именом Економски тренд - ЕКТ. У току је реализација пројеката пребацивања на рачунар Републичког завода за статистику.

У публикацији Завода за статистику СЦГ: "Упутство за коришћење базе индекса Економски тренд - ЕКТ серија индекса о привредним кретањима" (ММ, бр. 384, СЗС, 1999), објашњена је процедура којом се може приступити базама података. Слична процедура ће бити примењена и на инсталацији Републичког завода за статистику и описана у адекватној, аналогној публикацији.

На сличан начин ће бити компилиране методолошке публикације у којима је описана концепција изградње база временских серија: "Интерна методологија базе података - Серије агрегата и индекса о привредним кретањима-Екотренд" (РД, год-VII, бр. 7, СЗС, 1993) и "База индекса Економски тренд - ЕКТ - Припрема и ажурирање серија индекса о привредним кретањима за СР Југославију" (МСРД, бр. 36, СЗС, 1997).

#### Остале методолошке напомене

**Тренд - циклус** компонента је рачуната методом *X11*, компјутерским пакетом *X11-ARIMA*, који је развила канадска статистика.

*Trends for economic indicators cover the following areas:*

- (1) *Activities,*
- (2) *Final demand,*
- (3) *External trade,*
- (4) *Employment,*
- (5) *Distribution,*
- (6) *Prices,*
- (7) *Monetary sector.*

#### *Data bases*

*Two data bases, TRENDAGREGATE and TRENDINDEX are being maintained simultaneously, and the subset of them is presented in TRENDS publication. They are still installed on computer of Statistics of Serbia and Montenegro with their old names (Economic Trend - EKT). There is the transfer project in progress to the computer of the Republic Statistics.*

*The publication titled "Instructions for Use of Index Data Base Economic Trend - EKT Indices Series on Economic Trends" (MM, No. 384, FSO, 1999), edited by FSO of Yugoslavia, describes the procedure which enables access to the bases. The similar procedure is going to be applied in the Republic Statistic, and is going to be described in the adequate publication*

*Another two methodological publications that explain the plan for building time series data bases are also going to be compiled: "Internal Methodology of Data Base - Series of Aggregates and Indices on Economic Trends - Ekotrend", (RD, Year - VII, No. 7, FSO, 1993) and "Economic Trend Database - EKT- Creation and Updating of Index Series on Economic Trends for FR Yugoslavia" (MSRD, No. 36, FSO, 1997).*

#### *Other methodological remarks*

*The trend - cycle component is calculated by X11 method, by means of the X11-ARIMA program package, developed by Statistics of Canada.*

Серије **индекса индустријске производње (укупно и по секторима)**, као и одговарајуће серије **залиха готових производа у индустријској производњи**, изведене су из података о физичком обиму производње према статистичкој методологији пондерисања и агрегирања података из ове области.

**Часови рада на градилиштима** обухватају стварно одрађене часове радника ангажованих на градилиштима у редовном радном времену, као и у прековременим сатима, за све раднике у предузећима из области грађевинарства, као и у јединицама које обављају грађевинску делатност а налазе се у саставу не-грађевинских предузећа.

**Просечну нето зараду запослених**, без пореза и доприноса, према методологији Републичког завода за статистику, чини просечна бруто зарада умањена за порезе и доприносе. **Бруто зараду** запослених чине: зараде које су запослени остварили за обављен рад и време проведено на раду, увећана зарада, накнада зараде и друга примања.

Подаци о **примањима и издавањима становништва** се неће надаље евалуирати, те се одговарајуће серије завршавају са децембром 2002. године.

У складу са Законом о изменама и допунама Закона о радним односима ("Службени гласник РС" бр. 28/2001), од 1.6.2001. године **зараде запослених** прате се по бруто обрачуноу.

**Номинални монетарни агрегат** - новчана маса **M1**, исказана је као месечно стање и дефинисана као збир готовог новца у оптицају и депозитног новца.

**Депозитни новац** обухвата средства на жиро, текућим и другим рачунима власника новчаних средстава, као и новчана средства на рачунима локалне самоуправе са плаћањима без ограничења.

*Index series of industrial production (total and by sectors), as well as analogues index series of stocks of manufactured goods in industrial production, are obtained from data on volume of the production by means of statistical methodology for evaluation of totals from weighted data..*

*Hours of work performed at construction sites include working hours of workers engaged at construction sites during the regular working time and overtime work, for all the workers in enterprises from the field of construction, as well as in the units that perform construction activity and are in composition of non-construction enterprises.*

*Average net wages (salaries) of the employees', without taxes and contributions (according to the methodology applied by Statistical Office of Serbia) are represented by wages (salaries) –gross, reduced for taxes and contributions. Employees' wages (salaries) –gross consist of: wages realized by employees for work done and time spent at work, higher wages, remunerations and other incomes.*

*Data on receipts and expenditure of population are not going to be evaluated anymore. Thus, series of these data end by December 2002.*

*According to the Law on Changes and Amendments to the Labour Relations ("Official Gazette of RS" No. 28/2001.), of 1.6.2001 the salaries of the employees are recorded on the gross calculation basis.*

*Nominal monetary aggregate – money supply M1 is presented as a monthly balance and it is defined as the sum of cash money in circulation and deposit money.*

*Deposit money covers resources on giro and current accounts and resources of municipality government with unlimited payments.*



**Номинални монетарни агрегат** - новчана маса **M2**, исказана је као месечно стање и дефинисана као збир новчане масе M1 и динарских депозита (краткорочних и дугорочних).

**Номинални монетарни агрегат** - новчана маса **M3**, исказана је као месечно стање и дефинисана као збир новчане масе M2 и девизних депозита (без старе девизне штедње).

**Каматне стопе** су дате на месечном нивоу.

Сви подаци су дати на месечном нивоу на бази просека претходне године (=100), укључујући и токове монетарних агрегата. Изузетак чине серије о реалним просечним зарадама и серије о ценама које су представљене ланчаним индексима (претходни месец = 100). Ово је учињено да би се прегледније пратиле месечне промене реалних зарада и промене цена.

Пре кратке анализе сваке области економске активности, дат је списак презентованих серија.

**Nominal monetary aggregate** – money supply **M2** is presented as a monthly balance and it is defined as a sum of money supply M1 and Dinar deposits money (short-term and long-term).

**Nominal monetary aggregate** – money supply **M3** is presented as a monthly balance and it is defined as a sum of money supply M2 and devises deposits money (without old devises savings).

**Interest rates** are given on monthly level

All data present monthly series based on the preceding year average (=100), including the trends of monetary aggregates. The exception are the series on real average salaries and the series on prices represented by the chain monthly indices (preceding month = 100). This has been done in order to obtain a better insight on monthly changes of real salaries and prices.

For each economic activity sector, before short analytic comments, there is a list of the presented series.

*CIP* – Каталогизација у публикацији  
Народна библиотека Србије, Београд

311

**ТРЕНДОВИ** = *Trends* / Република Србија.  
Републички завод за статистику ; за издавача  
Драган Вукмировић . - 2004 (март) - . -  
Београд (Милана Ракића 5) : Републички  
завод за статистику , 2004- (Београд :  
Републички завод за статистику) . - 29 *cm*

*ISSN* 1820-1148 = Трендови - Република  
Србија. Републички завод за статистику  
*COBISS. SR-ID* 114642700

**Штампа:**

Република Србија,  
Републички завод за статистику Србије  
Београд, Милана Ракића 5

***Printed by:***

*Republic of Serbia,  
Statistical Office of the Republic of Serbia  
Belgrade, Milana Rakića 5*

**Тираж:** 200***Circulation:*** 200